

إرشادات البيئة والصحة والسلامة الخاصة بتصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية

مقدمة

<http://www.ifc.org/ifcext/sustainability.nsf/Content/EnvironmentalGuidelines>

وتتضمن الإرشادات بشأن البيئة والصحة والسلامة مستويات الأداء والإجراءات التي يمكن للتكنولوجيا الحالية أن تحققها في المنشآت الجديدة بتكلفة معقولة. وقد يشمل تطبيق هذه الإرشادات في المنشآت القائمة وضع أهداف وغايات خاصة بكل موقع على حدة، مع اعتماد جدول زمني مناسب لتحقيقها.

وينبغي أن يكون تطبيق الإرشادات بشأن البيئة والصحة والسلامة بما يتناسب مع المخاطر والتهديدات المحددة في كل مشروع، استناداً إلى نتائج التقييم البيئي الذي يأخذ في الاعتبار متغيرات كل موقع على حدة ومنها: الوضع في البلد المضيف، والطاقة الاستيعابية في البيئة المعنوية، والعوامل الأخرى الخاصة بالمشروع. كما يجب أن تستند تطبيق التوصيات الفنية المحددة إلى الرأي المهني المتخصص الذي يصدر عن أشخاص مؤهلين من ذوي الخبرة العملية.

وحيث تختلف اللوائح التنظيمية المعتمدة في البلد المضيف عن المستويات والإجراءات التي تنص عليها هذه الإرشادات بشأن البيئة والصحة والسلامة، فمن المتوقع من المشروعات تطبيق أيهما أكثر صرامة. وإذا كانت المستويات أو الإجراءات الأقل صرامة من المنصوص عليه في هذه الإرشادات هي الملائمة – في ضوء أوضاع المشروع المعني – يحتاج الأمر إلى تبرير كامل ومفصل بشأن أية بدائل مقترحة في إطار التقييم البيئي للموقع المحدد. وينبغي أن يُبين ذلك التبرير أن اختيار

الإرشادات بشأن البيئة والصحة والسلامة (EHS) هي وثائق مرجعية فنية تتضمن أمثلة عامة وأمثلة من صناعات محددة على الممارسات الدولية الجيدة في قطاع الصناعة (GIIP).¹ وحين تشارك مؤسسة واحدة أو أكثر من المؤسسات الأعضاء في مجموعة البنك الدولي في أحد المشروعات ينبغي تطبيق الإرشادات بشأن البيئة والصحة والسلامة هذه حسب مقتضيات السياسات والمعايير التي تعتمد عليها تلك المؤسسة. وتستهدف هذه الإرشادات بشأن قطاع الصناعة أن يتم استخدامها جنباً إلى جنب مع وثيقة الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة، التي تتيح الإرشادات لمن يستخدمونها فيما يتعلق بالقضايا المشتركة في هذا المجال ويمكن تطبيقها في جميع قطاعات الصناعة. وبالنسبة للمشروعات المعقدة، قد يلزم استخدام إرشادات متعددة حسب تعدد قطاعات الصناعة المعنية. ويمكن الاطلاع على القائمة الكاملة للإرشادات الخاصة بالقطاعات الصناعية على شبكة الإنترنت على الموقع:

¹ هي من حيث تعريفها ممارسة المهارات والاجتهاد والحصافة والتبصر المتوقعة على نحو معقول من المهنيين ذوي المهارات والخبرة العملية في النوع نفسه من العمل وفي الأوضاع نفسها أو المماثلة بشكل عام. وقد تشمل الأوضاع التي يمكن أن يجدها المهنيون من ذوي المهارات والخبرة العملية عند قيامهم بتقييم مجموعة أساليب منع ومكافحة التلوث المتاحة لأحد المشروعات – على سبيل المثال لا الحصر – مستويات مختلفة من تدهور البيئة ومن الطاقة الاستيعابية البيئية، مع مستويات مختلفة من الجدوى المالية والفنية.

والصحة والسلامة المشتركة في غالبية المرافق الصناعية الكبرى خلال مرحلة الإنشاء وإيقاف التشغيل واردة في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

أي من مستويات الأداء البديلة يؤمن حماية صحة البشر والبيئة.

التطبيق

1.1 البيئة

1.1.1 المعادن

تتضمن القضايا البيئية الخاصة بتصنيع المنتجات المعدنية، بصورة أساسية، ما يلي:

- الانبعاثات الهوائية
- مياه الصرف (الفضلات السائلة) والمخلفات (النفايات) السائلة
- النفايات الصلبة

الانبعاثات الهوائية

يعرض الجدول 1 قائمة بأكثر الانبعاثات الهوائية شيوعاً الناتجة عن العمليات المعتادة لتصنيع المعادن. وقد تؤدي عملية تسخين المعادن لتشكيلها (التكلس) إلى انبعاث مواد مشتقة مشتعلة وانبعاث غازات الاحتباس الحراري بسبب الطاقة اللازمة لذلك. ومن الممكن أن تتولد المركبات المتطايرة العضوية وغير العضوية من الأكاسيد والأتربة وزيوت التشحيم (على سبيل المثال، الشمع والجرافيت) المستخدمة في الشحنات قبل الارتصاص (الدك) بالضغط. كما أن التعامل مع الجزيئات (الجسيمات) المعدنية المتناهية الحجم (يبلغ قطرها حوالي 1 ميكرومتر تقريباً) قد يؤدي إلى توليد غبار معدني. وتتم تغطية الانبعاثات المتأينة من صب وقولبة المعادن في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة الخاصة بالمسابك.

تتناول إرشادات مؤسسة التمويل الدولية الخاصة بالبيئة والصحة والسلامة المعنية بتصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية عمليات معالجة المواد المشتركة في العديد من الصناعات المشتركة في تصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية. ولا تتضمن هذه الإرشادات عمليات استخراج أو إنتاج هذه المواد الخام (المعادن، والبلاستيك، والمطاط)، أو صب المعادن، أو خلط مركبات (بولمرات) اللدائن الحرارية أو الإضافات. ويقدم "الملحق ألف" وصفاً لأنشطة قطاع الصناعة.

تم إعداد وتنظيم هذه الوثيقة وفق الأقسام التالية:

القسم 1 – الآثار المرتبطة تحديداً بالصناعة وكيفية التعامل معها

القسم 2 – مؤشرات الأداء ورصده

القسم 3 – ثبت المراجع والمصادر الإضافية

الملحق ألف - وصف عام لأنشطة الصناعة

1.0 الآثار المرتبطة تحديداً بالصناعة وكيفية

التعامل معها

يعرض القسم التالي ملخصاً للقضايا ذات الصلة بالبيئة والصحة والسلامة المرتبطة بتصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية والتي تحدث خلال مرحلة التشغيل، هذا فضلاً عن التوصيات المتعلقة بكيفية التعامل معها. وتجدر الإشارة إلى أن التوصيات المتعلقة بالتعامل مع قضايا البيئة

جدول 1 - الانبعاثات في الهواء من تصنيع المنتجات المعدنية

الانبعاثات الهوائية	العملية
غبار متطاير، وجزيئات (جسيمات)، وأول أكسيد الكربون، وثاني أكسيد الكبريت، وأكاسيد النيتروجين، ومركبات الكلوريدات والفوريدات، والمركبات العضوية المتطايرة (على سبيل المثال، أبخرة البوليستيرين، والهيدروكربونات)، والأدخنة الفلزية (والفلزات المتطايرة والأكاسيد الفلزية)	تسخين المواد لتشكيلها (التكلس)
الغبار الذي يحوي جزيئات (جسيمات) ومعادن وأكاسيد فلزية ناتجة عن السحج والسفع بالخرق	المعالجات بالسحج (على سبيل المثال، السفع "التنظيف" بالرمل والسفع بالخرق)
المذيبات (المرتبطة بإزالة الشحوم والزيوت باستخدام المذيبات، والتنظيف باستخدام المستحلبات فقط، أو المركبات العضوية المتطايرة، أو الأدخنة، أو الغازات القلوية التي تحوي الأمونيا وكلوريد الأمونيا.	إزالة الشحوم والزيوت باستخدام المذيبات، والتنظيف باستخدام المستحلبات والقلويات والأحماض
الجزيئات (الجسيمات)، والأبخرة المتأكسدة للنیکل والكروم (الخماسي)، والأوزون، وأبخرة (مثل الفلزات أو الأكاسيد) الرصاص، والكاديوم، والزنك، والقصدير، والحديد، والموليبيدوم، والمنجنيز، والكوبالت، والفاناديوم، والسليكا، والسيليكا، والفوريدات، وأكاسيد النيتروجين، وأول أكسيد الكربون، وثاني أكسيد الكربون، والفوسجين (كلوريد الكربونيل)، والفوسفين.	اللحام
الانتهاه من السطح (التشطيب)	
الرداذ المحمل بأيونات فلزية والرداذ الحمضي، وحمض الهيدروكلوريك، وحمض الكبريتيك، والأمونيا، وكلوريد الأمونيا، وأكسيد الزنك،	المعالجة الأنودية، والطلاء بالتحول الكيميائي، والطلاء الكهربائي.

وقد تتضمن الانبعاثات الهوائية المتأتبة من عمليات تشكيل المعادن مذيبات ومحاليل تبريد/تزييت تستخدم في المعدات، أو أبخرة تأتي من عمليات التسقية (على سبيل المثال، بعد تشكيل المعادن وهي ساخنة أو بعد التلدين). وقد تنبعث أبخرة ورذاذ من الزيوت والشحوم بسبب استخدام الأدوات الميكانيكية الآلية.

جدول 1 - الانبعاثات في الهواء من تصنيع المنتجات المعدنية

الانبعاثات الهوائية	العملية
غبار متطاير، وجزيئات (جسيمات)، وأول أكسيد الكربون، وثاني أكسيد الكبريت، وأكاسيد النيتروجين، ومركبات الكلوريدات والفوريدات، والمركبات العضوية المتطايرة (على سبيل المثال، أبخرة البوليستيرين، والهيدروكربونات)، والأدخنة الفلزية (والفلزات المتطايرة والأكاسيد الفلزية)	تسخين المواد لتشكيلها (التكلس)
تشكيل المعادن	
أدخنة ورذاذ سائل ناتج عن القطع [أثناء عملية تسخين سائل التبريد/التزييت/القطع (على سبيل المثال، سحب الأسلاك) في حالة أعمال التسخين أو وجود آثار تآكل كبيرة، قد تتحلل بعد زيوت التشحيم والتزييت وتولد مركبات عضوية متطايرة.	قطع المعادن وتجليخها و/أو تشكيلها (ويتضمن ذلك على سبيل المثال وليس الحصر، سبك المعادن وسحب الأسلاك والضغط والكبس)
المعالجات الحرارية	
الرداذ، والمركبات العضوية المتطايرة/المذيبات، والأدخنة والجزيئات (الجسيمات) (على سبيل المثال أدخنة النيكل أو الكروم المتأكسدة)	التسقية والتلدين والمعالجات العامة الأخرى
تجهيز السطح	

المنصهرات، وحجب الغازات، وتفاعل الجزء الخارجي لقضبان اللحام (الإلكترودات) ذات القلب الصهور مع الغلاف الجوي، أو عن طريق حرق الزيوت/الشحوم الموجودة على المنتج الخام. ولا بد من الانتباه بصورة خاصة للانبعاثات المتأينة من الطلاء التي تغطي في النهاية الفلزات القاعدية (المعادن الأساسية).

وترتبط انبعاثات الهواء المتأينة من تنظيف الأسطح بتبخير المواد الكيميائية من عملية التشحيم والتنظيف والشفط. وقد تأتي انبعاثات الجسيمات من السفع بالرمل أو تجليخ الأسطح الجافة. وهذه الانبعاثات قد تحتوي على جسيمات معدنية وأكاسيد معدنية.

ويتأتى من المعالجة الكهروكيميائية للأسطح انبعاثات في الهواء ورذاذ وفقايع غازية تنشأ من تسخين السوائل التي قد تحتوي على معادن أو مواد أخرى موجودة في المغطس. وأثناء عملية الطلاء، تتضمن الانبعاثات في الغلاف الجوي بصورة أساسية مذيبات عضوية تستخدم كطبقة حاملة للدهان. وتتأتى الانبعاثات أيضاً من تخزين الدهانات، وخطها، واستخدامها، وتجفيفها.

المركبات العضوية المتطايرة

تتضمن الاستراتيجيات الموصى بها للتعامل مع انبعاثات المركبات العضوية المتطايرة:

- تركيب ملفات (كويل) التلجيات (أو الملفات الإضافية) فوق منطقة البخار الخاصة بمزيل الشحم؛
- استخدام تيار هواء من أعلى مزيل الشحم بسرعة لا تتجاوز 40 متر/دقيقة؛

جدول 1 - الانبعاثات في الهواء من تصنيع المنتجات المعدنية

الانبعاثات الهوائية	العملية
غبار مطاير، وجزيئات (جسيمات)، وأول أكسيد الكربون، وثاني أكسيد الكبريت، وأكاسيد النيتروجين، ومركبات الكلوريدات والفلوريدات، والمركبات العضوية المتطايرة (على سبيل المثال، أبخرة البوليستيرين، والهيدروكربونات)، والأدخنة الفلزية (والفلزات المتطايرة والأكاسيد الفلزية)	تسخين المواد لتشكيلها (التكلس)
والجسيمات، والرصاص، والنحاس، والكلورين.	
المذيبات	الطلاء (الدهان)
الأبخرة الفلزية والأبخرة الحمضية، وأكسيد الزنك (من التسقية بالماء)، والمركبات العضوية المتطايرة، وأكاسيد النيتروجين، والجسيمات، وأكسيد الكبريت (من تسخين مغطس الجلفنة بالزنك).	أساليب تشطيب المواد المعدنية الأخرى (منها التلميع، والطلاء بالغمس الساخن، والحفر)

ينتج عن المعالجات الحرارية أثناء عمليات التلدين والتسقية انبعاثات في الهواء من الأفران العالية (على سبيل المثال، المشتقات المتأينة من احتراق وقود الأفران العالية، والانبعاثات المتأينة من احتراق الزيوت الشحوم والموجودة على سطح المعادن)، وانبعاثات مغطس التسقية (على سبيل المثال، المياه المختلطة بالإضافة الكيميائية أو الزيوت المختلطة) مثل الأبخرة أو الرذاذ.

وأثناء عملية اللحام، ترتبط الانبعاثات في الهواء بالمادة الأساسية المراد لحامها وبطريقة اللحام التي يتم اختيارها. وعلى وجه الخصوص، يمكن أن تنتج الانبعاثات من

تتضمن الاستراتيجيات الموصى بها للتعامل مع المحتوى الحمضي/المعدني في انبعاثات الرذاذ والأدخنة:

• تبديل الأجزاء قبل فكها من مزيل الشحم بالبخار، ويتضمن ذلك:

• استخدام أجهزة منع الأبخرة كإضافات لمغطس اللحام الكهربائي لتقليل انبعاثات المعادن التي تم طلاؤها بالكهرباء في الهواء (على سبيل المثال، الكروم)؛

0 تركيب وحدات تحكم في الحرارة (ترموستات) على خزانات وصهاريج المذيبات

• تركيب شفاطات داخلية بفلاتر للتخلص من مركبات الأحماض.

0 تركيب فلاتر (مرشحات) داخلية لمنع تكوين الجسيمات

• لتقليل المعادن أو أكاسيد المعادن، يتم تركيب فلاتر تستطيع التعامل مع المعادن المعقدة؛

0 استخدام عملية استعادة المذيبات لتقليل انبعاثات المواد العضوية المتطايرة من أفران الإنضاج

• يجب التحكم في الأدخنة الناتجة عن عملية اللحام (خليط من المعادن، والأكاسيد، والدخان الناتج عن حرق الزيوت) وذلك بإزالة الطلاء من الفلزات القاعدية (المعادن الأساسية). ويجب عدم استخدام مذيبات الهيدروكربون المعالجة بالكلور لهذا الغرض لمنع خطر تولد الفوسجين (ثنائي كلوريد الكربونيك).

0 استخدام الكربون المنشط لاستعادة أبخرة المذيبات

• لتقليل الانبعاثات أثناء اللحام والطلاء، يتعين تنظيف أسطح المعادن بعناية.

• ويتعين إزالة الطلاء من الفلزات القاعدية قبل اللحام ويفضل استخدام التنظيف الميكانيكي (على سبيل المثال السفع باستخدام كريات ثاني أكسيد الكربون) بدلاً من المذيبات.

مياه الصرف والمخلفات السائلة

تتضمن المصادر المعتادة لتفريغ مياه الصرف الناتجة من تصنيع المنتجات المعدنية التيارات المتأتية من النظافة باستخدام المياه، والشطف؛ ومياه التبريد، والمنظفات البديلة، ومياه الصرف المتأتية من أعمال القطع والسفع وإزالة البروزات وعمليات التشطيب على نطاق واسع؛ وعمليات السوائل الخاصة بالأشغال المعدنية المعتمدة على استخدام المياه. ويحصر جدول 2 أنواع مياه الصرف الخاصة بالعمليات المتأتية من تصنيع المنتجات المعدنية.

الغبار

تتضمن الاستراتيجيات الموصى بها للتعامل مع الغبار:

- تركيب شفاطات داخلية بفلاتر مع أجهزة تنظيف. يمكن استخدام مرسبات كهروستاتيكية أيضاً.
- إن أمكن، الحفاظ على رطوبة سطح المعدن لمنع أو تقليل الغبار.

المحتوى الحمضي/المعدني في الرذاذ والأدخنة

جدول 2 - المخلفات السائلة من تصنيع المنتجات المعدنية	
المياه الصرف المتأتية من العملية	العملية
والكروم الخماسي) والمخلفات الحمضية أو القلوية.	المعدنية الأخرى (منها التلميع، والطلاء بالغمس الساخن، والحفر)

يمكن أن يتبع المعالجات الحرارية والأعمال التي تتم على الساخن، ومنها اللحام، عملية تسقية باستخدام سائل. وتعتبر عملية التسقية مهمة أيضاً في الصب والتكلس. وتتضمن الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة الخاصة بالمسابك المزيد من التفاصيل عن الصب. وفي العادة يكون مغطس الصب به ماء أو محاط بالماء وقد يتضمن إضافات كيميائية (على سبيل المثال مذيبيات عضوية، وفينولات، وزيت وشحم). وقد يتضمن مغطس التسقية الذي تم استخدامه ترسيبات المواد المضافة ومنتجاتها الثانوية، والمواد الصلبة العالقة، وخبث المعادن (على سبيل المثال، الأكاسيد التي تكونت أثناء عملية التجمد).

وقد ينتج عن أجهزة التنظيف الرطبة المستخدمة للتحكم في الأدخنة مياه صرف تحتوي على معادن وفينولات وفي العادة ترتفع نسبة الأحماض والقلويات في هذه المياه ويتعين معادلتها قبل صرفها. ويتعين تجنب حدوث التلوث الذي ينشأ عن تصريف مياه التبريد غير المتماسة باستخدام أنظمة تبريد استرجاعية، على سبيل المثال، استخدام أبراج التبريد.

جدول 2 - المخلفات السائلة من تصنيع المنتجات المعدنية	
المياه الصرف المتأتية من العملية	العملية
الأكاسيد الفلزية، والفينولات، والشحم، والزيوت المسكوبة، والمواد الصلبة المعلقة والمذابة والمعادن (الأوحال التي تحتوي على معادن)	تسخين المواد لتشكيلها (التكلس)
تشكيل المعادن	
المخلفات السائلة الناتجة عن استخدام الآلات (على سبيل المثال، جليكول الإثيلين، والسوائل الناتجة بسبب الزيوت؛ ومستحلبات الزيوت- المياه، والمستحلبات المركبة) والمخلفات الحمضية (على سبيل المثال، مركبات أحماض الهيدروكلوريك والكبريتيك والنتريك)، والمخلفات القاعدية، ومخلفات المذيبات.	قطع المعادن وتجليخها و/أو تشكيلها
تجهيز السطح	
مخلفات المواد المتفاعلة مع الأسطح، أو المستحلبات، أو المنظفات، أو التبرين، أو المخلفات القلوية أو الحمضية، أو الأملاح المعدنية أو المواد القاعدية المذابة.	إزالة الشحوم والزيوت باستخدام المذيبات، والتنظيف باستخدام المستحلبات والقلويات والأحماض
مغطس تبريد ملوث يُستخدم للتسقية بعد اللحام	اللحام
الانتهاء من السطح وتنظيفه	
المخلفات الحمضية/القلوية، والمعادن، والأملاح المعدنية، والزنك، والكروم الخماسي، والسيانيد	المعالجة الأتودية، والطلاء بالتحول الكيميائي، والطلاء الكهربائي.
مخلفات المذيبات، والكميات المنسكبة، وأسفل وحدات التقطير	الطلاء (الدهان)
المخلفات المعدنية (على سبيل المثال، الزنك)	أساليب تشطيب المواد

وجود مخلفات صلبة، وخبث أكاسيد يتم إزالتها بصورة دورية من الخزان المسخن. وقد تؤدي هذه العمليات إلى خروج مخلفات تحتوي على فلزات. وتتكون محاليل الحفر من أحماض قوية (على سبيل المثال، حمض النيتريك)، أو قواعد. وتستخدم الأملاح (على سبيل المثال، فوق كبريتيك الأمونيوم، وكلوريد الحديد) لإنتاج محاليل الحفر. وقد تحتوي محاليل الحفر التي تم استخدامها على فلزات وأحماض. وتعتبر عمليات الطلاء المعدني والمخلفات الناشئة عنها مسؤولة عن أكبر حجم من المخلفات التي تحتوي على فلزات (على سبيل المثال، الكاديوم، والكروم، والنحاس، والرصاص، والنيكل) والمخلفات التي تحتوي على مادة السيانييد السامة.

أما عمليات الطلاء (الدهان) فتؤدي إلى مخلفات تحتوي على مذيبيات وانبعاث مباشر للمذيبيات (ويتضمن ذلك البنزين، والميثيل إيثيل كيتون، والميثيل إيسوبوتي كيتون، والتولوين، والزايلين كما أن عمليات الدهان يمكن أن ينتج عنها أيضاً مخلفات من المواد التي يتم التخلص منها المستخدمة كحوايات للدهانات ومواد الرش، ومن الدهانات الزائدة عن الحد و/أو التي انتهت صلاحيتها.

وقد تؤدي عمليات المعالجة الأنودية إلى مياه صرف تحتوي على أسيتات (خلات) النيكل ومواد مانعة للتسرب من غير النيكل. وتتضمن الملوثات الممكنة الأخرى مركبات معقدة وفلزات، يمكن أن تتحد مع مياه صرف ناتجة عن تشطيب المعادن، ومعالجتها في الموقع بالترسيب التقليدي للهيدروكسيد. ويتعين إجراء معالجة مسبقة لمياه الصرف التي تحتوي على كروم (على سبيل المثال، مياه الصرف من الطلاء عن طريق التحول الكيميائي) وذلك لتقليل الكروم السداسي التكافؤ إلى أقصى معدل له. وتؤدي عملية المعالجة التقليدية إلى ظهور أحوال يتم إزالتها، في العادة، بعيداً عن الموقع لإصلاح المعادن و/أو التخلص منها.

وفي العادة تتلوث السوائل الناتجة عن قطع المعادن وتجليخها وتشكيلها بسبب الاستخدام المتكرر لها وإعادة استخدامها. وقد تكون السوائل الخاصة بتجهيز المعادن معتمدة على منتجات بترولية أو مستحلبات مياه- زيوت ومستحلبات مركبة. وقد تتحلل السوائل إلى مكوناتها الأولية بسبب الاستخدام أو إعادة الاستخدام، ومن الممكن أن تحتوي السوائل التي تم الانتهاء من استخدامها على العديد من المركبات المختلفة، ويتضمن ذلك بعض المركبات المشتقة من خلط المعادن وأكاسيد المعادن مع مكونات السوائل التي تحللت. وقد تتضمن أيضاً السوائل التي تم الانتهاء من استخدامها كميات كبيرة من المعادن (على سبيل المثال، حديد وألومونيوم ونحاس) وأحماض وقلويات (على سبيل المثال هيدروكلوريك وكبريتيك ونيتريك)، ومواد عضوية (على سبيل المثال، جليكول الإثيلين، والألددهيد الخلي، والفورمالدهيد، والزيوت المستقطرة المباشرة، والزيوت القابلة للإذابة، والسوائل شبه المركبة، والسوائل المركبة، ومخلفات المذيبيات).

ومن الممكن أن ينتج عن تجهيز السطح مياه صرف (بصفة رئيسية من عملية الشطف) وذلك بسبب أعمال النظافة. وتعتمد المنظفات المائية على المواد الكيميائية التي يمكن تصنيفها إلى مجموعتين رئيسيتين، هي المنتجات المستندة إلى أحماض والمنتجات المستندة إلى قلويات. ويحتوي كلا النوعين من المنظفات المائية على مواد متفاعلة مع الأسطح، ومستحلبات (لإزالة الزيوت)، ومنظفات، وتيربين (في حالة المنظفات الشبه مائية). ومن الممكن معالجة مخلفات المنظفات المتأتية من مركبات المنظفات القلوية والحمضية، التي لا تحتوي على مذيبيات، في الموقع.

ويتم استخدام المياه للشطف بعد التنظيف المبدئي وفي عملية التسقية بعد الطلاء وذلك في الطلاء بالغمس الساخن (على سبيل المثال، الجلفنة). ويؤدي الطلاء بالغمس الساخن إلى

استخدام زيت تشحيم في عملية الكبس بحث يكون مناسباً
لظروف استخدام عمليات المعالجة الحرارية.

المذيبات والمخلفات السائلة المستندة إلى مياه:

- يجب التعامل مع المذيبات بعناية وحرص لمنع الانسكاب والانبعاثات المنفلتة. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات بشأن تخزين المذيبات والتعامل معها؛
- يتعين أن يؤخذ في الاعتبار المواد المزيله للشحوم الأقل خطورة (على سبيل المثال، المذيبات المصنعة من البترول، ومواد التنظيف المستخرجة من النباتات، وأساليب الغسيل باستخدام ثاني أكسيد الكربون الانشطاري أو القلويات، بالإضافة إلى استخدام التنظيف بالمذيبات باتجاه معاكس (على مرحلتين: أولاً التنظيف بمادة مذيبة متسخة، وبعدها بمادة مذيبة نظيفة)؛ ويجب استخدام غسل مائي قلوي بمادة لا تحتوي على مركبات عضوية متطايرة لتنظيف المعادن عندما يكون ذلك ممكناً. ويمكن استرجاع بعض هذه المواد من خلال الترشيح بالانتشار الغشائي؛
- يتعين إعادة تدوير مذيبيات إزالة الشحوم التي تم استخدامها في الموقع، بإعادة استخدام التقطير الدفعي (لمجموعة المواد) ومخلفات المذيبات؛
- يتعين القيام بتنظيف على البارد باستخدام تربينتين معدني قبل إزالة الشحوم نهائياً بالبخر.
- يتعين استخلاص الأحماض الموجودة في مياه الصرف من خلال التبخير؛

وفي العادة تحتوي المخلفات السائلة على ملوثات كبيرة، ومن الممكن أن يتم تمييزها إلى تيارات منفصلة، وهي تتضمن مياه صرف تأثرت بفعل الزيوت والمذيبات، ومياه صرف نتجت عن معالجة الأسطح/عمليات التشطيب، ومياه صرف تحتوي على معادن. وتتضمن التدابير ذات الصلة لمنع ومكافحة التلوث ما يلي:

المخلفات السائلة الزيتية القاعدة:

- فصل المخلفات السائلة عن مياه الصرف، والتخلص منها بصورة خاصة إذا كان من غير الممكن إعادة تدويرها؛
- توحيد أساليب استخدام أنواع الزيوت، ووضع جدول للعمليات يتسم بالكفاءة وذلك بالنسبة للعمليات التي تتطلب استخدام أنواع مختلفة من الزيوت؛
- إطالة عمر سائل التبريد من خلال استخدام الطاردات المركزية، وإدخال التحليل الدوري، واستخدام المبيدات الحيوية والترشيح المستند، والتخلص من الزيوت من خلال المصافي التي تعمل بسير أو باسطوانة. واستخدام أساليب الإشراف الداخلي المناسبة لمنع تلوث زيت التبريد في عمليات القطع بالمذيبات؛
- إعادة تدوير مغطس التسقية بالزيت من خلال فلتره المعادن وإخراجها؛
- يتعين استعادة السوائل المستخدمة في الأشغال المعدنية باستخدام حاويات توضع تحت الآلات.
- في عمليات التشكيل على البارد أو في العمليات الأخرى التي يتم استخدام الزيت فيها، يتعين استخدام مزيتة آلية لتقليل تراكم الشحوم. ويتعين أن يؤخذ في الاعتبار

- الحد من التلوث أثناء الشطف باستخدام الإزالة النهائية عن طريق الاستخدام الأمثل للجزء الذي يجري العمل عليه باستخدام المواد المتفاعلة مع الأسطح وغيرها من مواد الترطيب.
- استخدام أساليب التنظيف الميكانيكية بدلاً من المواد الكيميائية إن أمكن (على سبيل المثال، جهاز السحج الهزاز للنحاس الأصفر بدلاً من الجلي باستخدام المواد الحمضية؛ والكشط الميكانيكي بدلاً من المحاليل الحمضية لإزالة أكاسيد التيتانيوم، والآلات التي بها فرش دوارة مع حَجَر الخَفَاف لتنظيف ألواح النحاس).
- يتعين التحكم في مركبات الأيونات الفلزية المذابة وتقليلها (على سبيل المثال، تقليل تركيز الموليبدنم من خلال التناضح العكسي/أنظمة الترسيب؛ واستخدام المحاليل التي لا تحتوي على أحماض كرومية في أعمال التنظيف باستخدام محلول الحفر القلوي للمصنوعات الألومنيوم؛ واستخدام حامض الكبريتيك/استخدام الغمس في ماء أوكسجيني بدلاً من السيانييد والغمس في حامض كرومي بالنسبة لعملية تبييض النحاس من خلال الغمس).
- يتعين استبدال محاليل الجلي الحمضية أو القلوية، إن أمكن، بمواد تنظيف بديلة (على سبيل المثال، استخدام التنظيف بالأسلاك والمواد الكاوية مع المنظفات التي تتحلل بالبكتريا واستخدام الكحوليات الخطية بدلاً من حامض الكبريتيك لجلي أسلاك النحاس، بشرط توفير عناصر الأمان الكافية والوقاية من الحرائق)؛
- يتعين تركيب عدادات قياس لمقيد/مضببط التدفق واستخدام مضخة قدم (أو محساس ضوئي للخطوط الآلية) لتنشيط عملية الشطف؛
- يتعين معالجة مياه الصرف المتأثرة من العمليات وإعادة تدويرها، باستخدام تبادل الأيونات، والتناضح العكسي، والتحليل الكهربائي، والديزل الكهربائية (الفصل الغشائي بالكهرباء) مع تبادل الأيونات.
- مياه الصرف المتأثرة من معالجة/تشطيب الأسطح
- يتعين استبدال المواد القوية المعقدة مثل الإيديئات (EDTA) والمواد السامة المتفاعلة مع الأسطح مثل (NPE) وحمض (PFOS) ببدايل أقل خطورة منها.
- يتعين تجديد مغطس المعالجة الأنودية الذي يحوي مواد قلوية (Anodizing and alkaline silking baths) بتجديد الأملاح المعدنية (على سبيل المثال الألومنيوم) من خلال التحليل المائي لألومينات الصوديوم.
- الحد من كميات مواد التشطيب ذات الأعمار الافتراضية القصيرة.
- يتعين أن تؤدي أعمال الدهانات (من اللون الفاتح إلى الغامق) واختيار أساليب الرش إلى الحد من مياه الصرف (على سبيل المثال، استخدام مسدس رش لأعمال معينة، واستخدام نظام تشطيب كهروستاتي بدلاً من طريقة الرش بالهواء التقليدية).
- تجنب واستبدال استخدام المذيبات الكلورية (ويتضمن ذلك رابع كلوريد الكربون، وكلوريد الميثيلين، وتريكلوروإيثان (1,1,1-trichloroethane)، والبركلوروإيثيلين) بمذيبات غير سامة أو أقل سمية كموا تنظيف.
- يتعين استبدال الأحماض الكرومية وفوسفات الصوديوم الثلاثي بمواد تنظيف أقل سمية ولا تولد أدخنة (على سبيل

- يتعين استخلاص المعادن من محاليل الغمس الخاصة بالتبييض باستخدام العمليات المناسبة (على سبيل المثال، نظام تبادل الأيونات للنحاس، أو فصل مركبات الفوسفات عن عملية معالجة السبائك التي يدخل الألومنيوم في تركيبها)؛
- يتعين استبدال المحاليل التي تحتوي على أملاح السيانيد (على سبيل المثال، الزنك بدلاً من الكادميوم في المحاليل القلوية/الملحية؛ وحمض النيتريك وحمض الهيدروكلوريك بدلاً من السيانيد في بعض مغاطس الطلاء؛ وكلوريد الزنك بدلاً من سيانيد الزنك)؛
- يتعين تركيب لوحات صرف، وصمامات حماية للقطر (القطرات التي تقع)، وسدادات للقطر، وخزانات مخصصة لعمليات الإزالة بعد المغاطس الخاصة بالعمليات.
- يتعين استبدال الكروم السداسي التكافؤ لعملية الطلاء، وإن لم يكن ذلك ممكناً، يمكن استخدام الحلقات المغلقة والأحواض المغطاة لتقليل الانبعاثات.

معالجة المياه المستعملة الناتجة عن العمليات

نظراً لأن عمليات التصنيع العامة، بما فيها المنتجات المعدنية البلاستيكية والمطاطية تستخدم عدداً كبيراً من المواد الخام والمواد الكيميائية وعمليات المعالجة، فإن معالجة مياه الصرف قد تتطلب استخدام عملية مفردة محددة لعملية التصنيع المستخدمة.

تتضمن تقنيات معالجة المياه المستعملة (مياه الصرف) الناتجة عن العمليات الصناعية الواردة في هذا القسم الفصل عند المصدر والمعالجة المسبقة لتيار المياه المركزة. وتتضمن الخطوات المعتادة لمعالجة المياه المستعملة (مياه الصرف) ما يلي: مصافي شحوم، أو كاشطات، أو التعويم بالهواء المذاب أو أجهزة فصل الزيت والماء لفصل الزيوت والمواد الصلبة القابلة للطفو؛ والترشيح لفصل المواد الصلبة القابلة للترشيح؛ مساواة التدفق والحمل؛ والترسيب لتقليل المواد الصلبة المعقدة باستخدام المروقات؛ والمعالجة البيولوجية، عادة المعالجة الهوائية، لتقليل المادة العضوية القابلة للذوبان (BOD)؛

المعادن في مياه الصرف

- تعتبر عملية إدارة استهلاك المياه في غاية الأهمية، حيث من شأنها الحد من استخدام المواد الخام وما تسببه من خسائر بيئية. ويعتبر كل من التحكم الجيد في العمليات والحد من عمليات الإزالة عناصر أساسية في الحد من استهلاك المواد الخام الخطرة.
- يتعين فصل مياه الصرف التي تحتوي على معادن يمكن استخراجها عن تيارات مياه الصرف الأخرى. ويتعين استخلاص المعادن من المحلول (على سبيل المثال، الهيدروكسيدي)؛
- يتعين إحالة المغاطس المستخدمة لجلي المعادن لعملية تحليل كهربائي مستمرة لتجديدها واستخلاص المعادن التي بها.

من عمليات المعالجة الصناعية. وتقدم الإرشادات العامة بشأن
البيئة والصحة والسلامة توصيات لخفض استهلاك المياه،
وخاصة في الأماكن التي تكون فيها المصادر الطبيعية
محدودة.

النفايات (المخلفات) الصلبة

من الممكن أن ينتج عن تصنيع المعادن أو العمليات ذات
الصلة (على سبيل المثال معالجات مياه الصرف أو تقليل
الأدخنة) مخلفات صلبة. ويحصر جدول 3 المخلفات الصلبة
الرئيسية من تصنيع المنتجات المعدنية عند مصدرها.

وينتج عن تسخين المعادن بغرض تشكيلها (التكلس) كمية
محدودة من المخلفات الصلبة، ترتبط بصورة رئيسية بتخزين
وتناول المواد الخام (على سبيل المثال، جسيمات، ومساحيق،
وتلوث تربة من كميات الزيوت المنسكبة). وأثناء المعالجات
الحرارية (على سبيل المثال، التلدين)، يتم تكوين كميات كبيرة
من الأكاسيد. وعند تصفية وتنظيف مغاطس التسقية أو التبريد،
يمكن أن تتولد أوساخ تحتوي على معادن.

وينتج عن تشكيل المعادن كميات كبيرة من الرقائق المعدنية
(البرادة- الخردة)، وأوساخ سائلة تحتوي على معادن نتيجة
عمليات القطع، ومخلفات مذابة مترسبة في القاع. وتحتوي
الرقائق المعدنية (الخردة) بصورة رئيسية على معادن تمت
إزالتها من القطعة الوسيطة (على سبيل المثال، صلب)، ويمكن
أن تكون ممزوجة بكميات قليلة من السوائل الناتجة عن
الأشغال المعدنية (على سبيل المثال، سوائل التبريد أو
التزييت) المستخدمة قبل وأثناء عملية تشكيل المعادن التي أدت
إلى هذه الرقائق. وفي العادة يُعاد استخدام هذه النوعية من
الرقائق (الخردة) كمواد أولية. وقد يحتوي خبث (رايش)،

وإزالة المواد الغذائية البيولوجية لتقليل النيتروجين والفسفور؛
وكلورة النفايات السائلة في حالة الحاجة إلى التطهير؛ وإزالة
الماء والتخلص من البقايا في مواقع دفن معينة للنفايات
الخطرة. وربما تكون هناك حاجة إلى ضوابط (عناصر تحكم)
هندسية لما يلي (1) احتواء ومعالجة المواد العضوية المتطايرة
المنسلة من العمليات المختلفة للوحدات في نظام معالجة المياه
المستعملة (مياه الصرف)، (2) الإزالة المتقدمة للمعادن
باستخدام الترشيح الغشائي أو أي تقنيات معالجة
فيزيائية/كيميائية أخرى، (3) إزالة المواد العضوية العنيدة
باستخدام الكربون المنشط أو الأكسدة الكيميائية المتقدمة، (4)
إزالة لون المترسبات باستخدام الامتزاز أو الأكسدة الكيميائية؛
(5) خفض سمية النفايات السائلة باستخدام التقنيات المناسبة
(مثل التناضح العكسي، التبادل الأيوني، الكربون المنشط، إلى
غير ذلك)، و(6) احتواء الروائح المزعجة ومعادلتها.

وتناقش وثيقة الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة

والسلامة إدارة المياه المستعملة الصناعية وأمثلة لأساليب

المعالجة. وبمقدور المرافق من خلال استخدامها لهذه
التكنولوجيات وأساليب الممارسة الجيدة المتعلقة بكيفية التعامل
مع المياه المستعملة أن تستوفي القيم الإرشادية المعنية
بتصريف المياه المستعملة والمبينة بالجدول ذي الصلة بالقسم
2 من وثيقة قطاع الصناعة هذه.

تيارات المياه المستعملة الأخرى واستهلاك المياه

تقدم الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة إرشاداً

حول إدارة المياه المستعملة غير الملوثة الناتجة عن عمليات
المرافق ومياه العواصف غير الملوثة والصرف الصحي. و
يتعين توجيه التيارات الملوثة (على سبيل المثال مياه
العواصف المتأتية من مناطق المخلفات الصلبة المعرضة مثل
قطع المعادن) لنظام المعالجة الخاص بمياه الصرف المتأتية

جدول 3 - المخلفات (النفايات) الصلبة من تصنيع المنتجات المعدنية	
العملية	النفايات (المخلفات) الصلبة
	والمعادن
أساليب تشطيب المواد المعدنية الأخرى (منها التلميع، والطلاء بالغمس في محاليل ساخنة، والحفر)	الأوساخ الناتجة عن عملية التلميع، والنفايات المعدنية (مثلاً، الزنك، والكروم)، والأوساخ الناتجة عن عملية الحفر، ونفايات الأكاسيد، والأوساخ المعدنية.

ينشأ عن أعمال تجهيز السطح مخلفات صلبة (على سبيل المثال، أوساخ ناشئة عن معالجة مياه الصرف، وترسيبات في القاع، وبقايا في خزانات التنظيف، وبقايا سوائل من الآلات). وقد ينتج عن المعالجة الأنودية، والطلاء بالتحويل الكيميائي، والطلاء الكهربائي، والدهان عدداً من المحاليل المستهلكة ومياه صرف قد تؤدي معالجتها إلى أوساخ، وفلزات قاعدية، وأكاسيد فلزية، وأنواع عديدة من المركبات المتفاعلة. وينتج عن التلميع والطلاء بالغمس في محاليل ساخنة، والحفر، والأساليب الأخرى لتشطيب المعادن نفس المخلفات التي تنشأ عن المعالجة الأنودية، ولكن يُضاف إلى ذلك الأوساخ الناتجة عن عملية التلميع، ونفايات خزانات الغمس على الساخن، والأوساخ الناشئة عن الحفر.

وتتضمن تدابير منع التلوث ومكافحته ما يلي:

- فصل غبار ورقائق المعادن (الخردة) حسب نوعها لزيادة عملية الاستعادة والتدوير؛
- تقليل الرايش والخبث المتأني من اللحام أو الصب أو الآلات أو التشطيبات الميكانيكية، والتي قد تحتوي على أيونات فلزية.

وغيره، ومسحوق اللحام على العديد من الأكاسيد الفلزية حسب الفلزات القاعدية (المعادن الأساسية) وحسب عملية طلائها.

جدول 3 - المخلفات (النفايات) الصلبة من تصنيع المنتجات المعدنية	
العملية	النفايات (المخلفات) الصلبة
تسخين المعادن لتشكيلها (التكلس)	جسيمات، ومساحيق من
تشكيل المعادن	
قطع المعادن وتجليخها و/أو تشكيلها	جسيمات معدنية (مثلاً، برادة حديد، ورقائق معدنية أو جزيئات معدنية من عمليات الآلات)، وأوساخ سائلة من الآلات تحتوي على معادن، ومخلفات مذابة مترسبة في القاع
تجهيز السطح	
إزالة الشحوم والزيوت باستخدام المذيبات، والتنظيف باستخدام المستحلبات والقلويات والأحماض	الأوساخ المتأنيمة من العمليات
اللحام (يتضمن ذلك أسلوب متعدد الممرات)	الأكاسيد الفلزية (على سبيل المثال، أكاسيد التيتانيوم، أو الألومنيوم، أو الحديد، أو النيتروجين، أو الكروم، أو النحاس، أو الزنك، والقصدير) وقطرات الخبث
الانتهاء من السطح وتشطيبه	
المعالجة الأنودية، والطلاء بالتحويل الكيميائي، والطلاء الكهربائي	الأوساخ المعدنية، والمعادن الأساسية، والمركبات المتفاعلة
الطلاء (الدهان)	ترسيبات القاع، والأوساخ (الجافة)، والدهانات،

الانبعاثات الهوائية

- التعامل بصورة صحيحة مع المعادن التي تمت إزالتها من مياه الصرف لاستعادتها أو التخلص منها؛

اللدائن (البلاستيكات)

قد تحتوي الانبعاثات في الهواء على جسيمات ومركبات عضوية متطايرة. ويمكن أن تنبعث جسيمات أثناء التعامل مع الإضافات الجافة وعملية تحبيب اللدائن (البولمرات). إضافة إلى ذلك، فإن تسخين اللدائن الحرارية أثناء التركيب والتشكيل قد ينتج عنه تكوين وانبعاث ضباب رقيق.

وتتضمن الأساليب الموصى بها لمنع التلوث ومكافحته بالنسبة لانبعاثات الجسيمات ما يلي:

- تهيئة الظروف المثالية للعمليات الخاصة بخلط الإضافات الجافة، ودرجة الحرارة المناسبة، وتحبيب البولمرات؛
- فترة (ترشيح) عادم الهواء الناتج من التعامل مع المواد، ومناطق التحبيب باستخدام النفخ الحزوني و/أو مرشح جرابي؛
- تجميع الانبعاثات المنفلتة والسيطرة عليها المتأتية من أجهزة الإنتاج، ويتم ذلك بصورة معتادة من خلال تيار هواء (نفخ) أولي ومرشح جرابي ثانوي أو مكثف إلكتروستاتي.

وقد تنبعث مركبات عضوية متطايرة، تتضمن إضافات ذات أوزان جزيئية قليلة ومذيبات، أثناء عمليات التركيب (الخلط) والتشكيل، خاصة بالتسخين. وأثناء عمليات التشكيل الخاصة باللدائن غير المتفاعلة، تتسم البولمرات الأساسية بأنها مستقرة بصورة جيدة بعد درجات حرارة المعالجة المطلوبة مع استثناءات بسيطة. غير أنه من الممكن أيضاً أثناء عمليات التشكيل أن ينبعث بخار ماء، وإضافات ذات نقطة غليان منخفضة، ومونمرات تكون موجودة مع بولمرات، خاصة في

- التخلص من الأوساخ المتأتية من عمليات تشطيبات الأسطح (على سبيل المثال، الجلفنة، والدهان، والغمس على الساخن).

- إذا كان التدوير أو إعادة الاستخدام غير ممكن، يتعين التخلص من المخلفات وفقاً لتوصيات إدارة المخلفات الصناعية الواردة في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

1.1.2 البلاستيك (اللدائن) والمطاط

تتضمن القضايا البيئية المثيرة للقلق المتأتية من تصنيع المنتجات البلاستيكية والمطاطية، بصورة أساسية، ما يلي:

- الانبعاثات الهوائية
 - المياه المستعملة (مياه الصرف)
 - النفايات (المخلفات) الصلبة
- تتضمن أنشطة العمليات التي قد ينشأ عنها آثار بيئية سلبية عمليات التحبيب، والتركيب (الخلط)/صياغة الراتينج، والتشكيل، والتشطيب. ونظراً لاختلاف عمليات تصنيع المنتجات البلاستيكية والمطاطية بصورة رئيسية، في العمليات المرتبطة بالتركيب/الصياغة، والتشكيل، فقد تم عرضها بصورة منفصلة كجزء من هذه الإرشادات. واعترافاً بالتشابه بين العمليات التي تنطوي على التحبيب والتشطيب أثناء تصنيع اللدائن الحرارية، واللدائن الصلدة بالحرارة والمنتجات المطاطية، تُناقش هذه القضايا معاً في إطار من هذه الإرشادات.

جدول 4 - المواد التي يمكن أن تنبعث عند المعالجة باستخدام درجات حرارة عالية	
البلاستيك	أمثلة عن العناصر التي يمكن اكتشافها
بولي إيثيلين منخفض الكثافة، وبولي إيثيلين متوسط الكثافة، وبولي إيثيلين مرتفع الكثافة	الزئبق، والبيوتادين، والكان (اسم عام للهيدروكربونات المشبعة اللائقية) والكين (مركب هيدروكربوني لامشع ذو رابط مزدوج)
البوليسترين	الستايرين، والأدهيد
تيريفثاليت البولي إيثيلين - PET	الفورمالدهايد، وميثوكسي بنزين، وبنز الأدهيد، والعديد من المركبات العضوية المتطايرة

الجزء الأكثر حرارة في عملية المعالجة. يقدم جدول 4 أمثلة عن اللدائن الأكثر شيوعاً من حيث المعالجة، وبعض المكونات التي يتم اكتشافها في الأدخنة عند معالجة اللدائن أو تسخينها فوق درجات حرارة المعالجة الموصى بها. وعلى خلاف عمليات معالجة اللدائن الأخرى، فإن تصنيع منتجات البوليسترين القابل للتمدد يتطلب تجهيز المواد الخام قبل عملية الصب النهائية. وفي عملية التحول، يتم استخدام كمية قليلة من سائل ذي نقطة غليان منخفضة، عادة خليط مصاوغ البننتان (في العادة من 3 إلى 8% حسب الوزن) وذلك كمادة نفخ.

2

جدول 4 - المواد التي يمكن أن تنبعث عند المعالجة باستخدام درجات حرارة عالية	
البلاستيك	أمثلة عن العناصر التي يمكن اكتشافها
كلوريد البوليفينيل - PVC	كلوريد الهيدروجين، ومونمرات كلوريد الفينيل
بوليمر الأكريلونتريل - البيوتادين - الستايرين الذي يتكوّن من أكثر من مونمر - ABS	الستايرين، والفينول، والبيوتادين
البوليبروبيلين	الزئبق، والبيوتادين، والكان (اسم عام للهيدروكربونات المشبعة اللائقية) والكين (مركب هيدروكربوني لامشع ذو رابط مزدوج)
الأسيتال - POM	الفورمالدهايد

وتتضمن الأنظمة الموصى بها لمنع ومكافحة التلوث بالنسبة لانبعاثات المركبات العضوية المتطايرة ما يلي:

- استخدام طرق تخزين مغلقة للمذيبات وسوائل التنظيف، ولكافة الكواشف ذات نقطة الغليان المنخفضة
- تركيب أنظمة تحكم في التهوية، خاصة عند نقاط أعلى درجات حرارة في عملية المعالجة مع خط الإنتاج؛
- تركيب أنظمة استخلاص عوادم داخلية وأجهزة امتصاص الكربون المنشط
- وضع عوامل مؤكسدة حرارية يمكن استعادتها/متجددة، أو عوامل مؤكسدة مساعدة/متجددة، أو مكثفات، أو فلاتر (مرشحات) بيولوجية.

² تم استخدام مركبات الفلوروكربون بصورة كبيرة في هذه العمليات، لكن يجب عدم استخدامها كجزء من الممارسات الجيدة الخاصة بالصناعة بسبب أثرها المرتبط بتأثير غازات الدفيئة وفقدان طبقة الأوزون.

- إعداد وتنفيذ خطة للتعامل مع المذيبات

المنتجات المطاطية

ويمكن أن ينتج أيضاً انبعاثات مركبات عضوية متطايرة وملوثات هواء خطيرة. وتستخدم المذيبات لأغراض عديدة أثناء عملية تصنيع المنتجات المطاطية. وتتضمن الأساليب الموصى بها لمنع ومكافحة التلوث بالنسبة لانبعاثات المركبات العضوية المتطايرة ما يلي:

- يجب التعامل مع المذيبات بعناية وحرص لمنع الانسكاب والانبعاثات المنفلتة. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات بشأن تخزين المذيبات والمواد الخطيرة الأخرى والتعامل معها.
- يتعين الحد من استخدام المذيبات، ويتعين استخدام المياه، والسيليكون، والمركبات المنطلقة التي لا تحتوي على مذيبات، إن أمكن.

وقد تكون هناك ضرورة لمعدات تخفيف الانبعاثات في حالة وجود انبعاثات كبيرة من المركبات العضوية المتطايرة. وفي حالة ضرورة القيام بفلكنة (تقسية المطاط) مكثفة لإضافة الخواص المرغوبة إلى المطاط، فإن الانبعاثات المرتبطة بمعالجة (إنضاج) المطاط قد تحتوي على ثاني أكسيد الكبريت. ويمكن التحكم في هذه الانبعاثات من خلال استخدام أجهزة التنظيف.

المياه المستعملة (مياه الصرف)

قد تحتوي الفضلات السائلة على مذيبات، ومركبات عضوية قابلة وغير قابلة للإذابة في الماء يتم إطلاقها في مياه التماس والمعالجة والتنظيف، وجسيمات صلبة تبلغ أحجامها أقل من ميكرون وتصل إلى العديد من المليمترات.

اللدائن (البلاستيك)

يمكن أن تنطلق الانبعاثات المنفلتة الخاصة بالإضافة الكيميائية من منطقة التركيب (الخط). حيث يتم القيام بعملية وزن مسبق للإضافات، وهناك إمكانية أن تنبعث كميات كبيرة من الغبار المنفلت من المواد الكيميائية الموجودة في مخزن مفتوح. كما قد تأتي الانبعاثات المنفلتة عند تحميل المواد الكيميائية في الخلاط. وقد تأتي انبعاثات الجسيمات من أعمال تجليخ الأسطح.

وتتضمن الأساليب الموصى بها لمنع التلوث ومكافحته بالنسبة لانبعاثات الغبار / الجسيمات ما يلي:

- استخدام المواد الكيميائية في حقائب صغيرة سابقة الوزن ومحكمة الغلق لعمل الإضافات المباشرة إلى الخلاط وذلك للحد من تولد الغبار.
- يتعين التحكم في الانبعاثات المتأتية من الخلطات الداخلية باستخدام الفلاتر الجرابية. ويتعين نقل العادم المتأتي من أغشية التجميع إلى الفلاتر الجرابية للتحكم في الجسيمات، والمواد شبه المتطايرة العالقة بالجزيئات،³ والأمونيا، والمعادن (على سبيل المثال، الزنك، والنيكل، والسيليونيوم، والرصاص، والكادميوم، ومركبات الأنثيمونيا، وأكسيد النيتانيوم).

- يتعين التحكم في الغبار وجزيئات المطاط الدقيقة الناتجة عن تجليخ السطح بواسطة النفخ الأولي والفلاتر الجرابية أو المكثفات الإلكتروستاتية ثنائية المراحل.

³ ثيوبوريا الإيثيلين، والديثانولامين، والهيدروكوبون، والفينولات، ونافتيلامين ألفا، والبيفينيلينديامين، وبيروكسيد البيزنول، وفثاليت ثنائي البوتيل، وفثاليت الديوكثيل، وثنائي الأديبات (ثنائي الإيثيلهيكسيل).

- وجوب استخدام الملدنات القابلة للتحلل البيولوجي، إن أمكن؛

- بالنسبة لمياه التنظيف والتشطيب، القيام بإعادة تدوير المياه المستخدمة في عمليات المعالجة من خلال الترسيب/وحدات الترسيب، وإزالة المواد الصلبة العالقة، والزيوت والشحوم.

وقد ينتج عن استخدام مياه التبريد معدلات مرتفعة من استهلاك المياه، وكذلك من الممكن إطلاق مياه عالية الحرارة، وفضلات من المبيدات الحيوية وفضلات من المواد الأخرى المضادة للتلوث المستخدمة في نظام التبريد. وتناقش الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة الإستراتيجيات الموصى بها للتعامل مع مياه التبريد.

المنتجات المطاطية

من الممكن أن تنتج مياه الصرف عن عمليات التبريد والتسخين والفلكنة (تقسية المطاط) والتنظيف. وتعتبر المواد الصلبة العالقة والزيوت والشحوم من الملوثات التي تثير القلق، أضف إلى ذلك الفلزات اللازمة للتفاعلات- أو ما يُطلق عليها الفلزات النذرة (على سبيل المثال، الزنك). وتنتج مياه الصرف عن العديد من عمليات الإنتاج (على سبيل المثال وليس الحصر، تنظيف الأحواض التي يوضع فيها المطاط الجديد، والطاردات المركزية). وقد تتأثر الفضلات السائلة الناشئة عن غمس المنتجات المطاطية اللثية بالإضافة التي يتم استخدامها لمعالجة المطاط على نحو سليم. وقد تنشأ رائحة كريهة بسبب عدم كفاءة التعامل مع مياه الصرف.

وتتضمن المعالجات الموصى بها ترسيب المواد الصلبة، أو تعديل درجة تركيز الحموضة، أو أنظمة إزالة الزيوت حسب المطلوب. ويتعين حجز مياه الصرف باستخدام محبس

يمكن تقسيم مياه عمليات المعالجة المستخدمة في صب البلاستيك وعملية التشكيل، بصورة جزئية، إلى ثلاثة فئات: (1) مياه التبريد (أو التسخين) لإنتاج البلاستيك؛ (2) مياه تنظيف وغسل السطح المستخدمة في تنظيف أسطح المنتجات البلاستيكية وغسل المعدات؛ و(3) مياه عمليات التشطيب لإزالة الفضلات البلاستيكية أو تزييت المنتج.

وقد تكون مياه التبريد (أو التسخين) مصدراً للتلوث الحراري إذا تم تصريفها. وتحتوي الملوثات السامة، التي من الممكن اكتشافها في مياه عمليات المعالجة التي يتم صرفها من خلال عمليات تبريد متماس وتسخين، على فئات (على سبيل المثال، مادة: (bis[2-ethylhexyl] phthalat)

وقد تتميز مياه التنظيف بارتفاع مستويات استهلاك الأوكسجين في العمليات الحيوية الكيميائية (BOD_5)، ومستويات استهلاك الأوكسجين في العمليات الكيميائية (COD)، وإجمالي المواد الصلبة العالقة (TSS)، وإجمالي الكربون الحيوي (TOC)، والزيوت والشحوم، وإجمالي كمية الفينول، والزنك. وقد تحتوي مياه التشطيب على مستويات كبيرة من المواد الصلبة العالقة، وإضافات قابلة للإذابة في الماء (على سبيل المثال، فئات).

وتتضمن الخيارات الموصى بها للوقاية من التلوث بالنسبة لمياه الصرف المتמاسة والخاصة بالتنظيف والتشطيب ما يلي:

- اعتماد ممارسات جيدة للإشراف الداخلي؛
- بالنسبة للمياه المتמاسة ومياه التشطيب، عمل التجهيزات اللازمة لعملية الكربون المنشط لإزالة المواد الحيوية القابلة للإذابة، ومنها الفئات (التي تمثل أهمية خاصة في تصنيع كلوريد البوليفينيل PVC المغلف بالبلاستيك)؛

- يتعين إعادة طحن الرقائق (الخردة) الناتجة من اللدائن الحرارية وخلطها بمواد بكر؛
- إذا كان التدوير أو إعادة الاستخدام غير ممكن، يتعين التخلص من مخلفات المطاط (ويتضمن ذلك رقائق اللدائن "الخردة" التي تم تسخينها أكثر من اللازم) وفقاً لتوصيات إدارة المخلفات الصناعية الواردة في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

1.2 الصحة والسلامة المهنية

تعتبر الآثار الخاصة بالصحة والسلامة المهنية أثناء بناء مصانع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية شائعة بالنسبة لمعظم المنشآت الصناعية وقد تمت مناقشة سبل تجنب هذه الآثار ومكافحتها في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

1.2.1 المعادن (الفلزات)

تتضمن القضايا الخاصة بالصحة والسلامة المهنية المرتبطة بتصنيع المنتجات المعدنية، بصورة أساسية، ما يلي:

- المخاطر الكيميائية
- المخاطر الجسيمانية

- الضوضاء

- الإشعاع

المخاطر الكيميائية

قد يتعرض العمال لاستنشاق مواد كيميائية خطيرة أو قد يتعرضون لإصابات جلدية من جراء هذه المواد المستخدمة

مطاطي، وذلك للسماح بطفو المطاط إلى أعلى بغرض إعادة التدوير/أو إعادة الاستخدام. بعد ذلك يتعين نقل مياه الصرف لمحطة المعالجة. كما يتعين أيضاً أن يُؤخذ في الاعتبار أيضاً أنظمة تبريد أو تسخين المياه ذات الحلقات المغلقة.

المخلفات (الفضلات) الصلبة

من غير المعتاد أن ينتج عن تصنيع البلاستيك والمطاط كميات كبيرة من المخلفات الصلبة نظراً لأنه من الممكن إعادة تدوير الرقائق المتأينة (الخردة) من عمليات التشكيل والتشطيب. كما أن المطاط المسفوح من عمليات الخلط، والتفريز، والصقل، والدفع من الممكن أن يكون مصدراً كبيراً للمخلفات الصلبة، إضافة إلى مخلفات المطاط التي تنشأ أثناء عمليات صب المطاط، والجسيمات المتأينة من الفلاتر الجرابية في مناطق التركيب (الخلط). خلاطات بانبري، ومن المجلخات، الخ.

وإضافة إلى الإرشادات الخاصة بالتعامل مع المخلفات الصناعية والتخلص منها التي وردت في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة، يُوصى بما يلي كتدابير للتعامل:

- يتعين فصل تيارات المخلفات بصورة سليمة (على سبيل المثال، مطاط غير معالج، مطاط معالج، ومنتجات غير مستوفية المواصفات)؛
- يتعين إعادة تدوير المطاط غير المعالج، وكذلك مخلفات المطاط المعالجة بصورة بسيطة في خلاطات بانبري؛
- يتعين إما إعادة تدوير منتجات المطاط المعالجة أو غير المستوفية المواصفات في المنشأة أو إعادة استخدامها (من خلال التقطيع) لعمل منتجات أخرى؛

والضغوط الناشئة عن تنظيم بيئة ظروف العمل قد تؤدي إلى أضرار جسيمة. وفي الغالب يتعين نقل المواد الثقيلة أو البراميل التي تحوي مثل هذه المواد بواسطة ونش أو لودر شوكة. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات بشأن التعامل مع المخاطر الجسدية.

الضوضاء

تتميز عمليات تصنيع المنتجات المعدنية في الأساس بأنها تسبب ضوضاء بسبب العدد الكبير من المعدات الميكانيكية المستخدمة والأعمال الكثيرة التي يتم القيام بها. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات بشأن التعامل مع الضوضاء.

الإشعاع

قد يتعرض المشغلون لمخاطر إشعاع أثناء اللحام. وهناك بعض طرق اللحام (تتضمن أساليب اللحام باستخدام قوس اللحام، والبلازما "غاز متأين"، والليزر، وشعاع الإلكترون) التي من خلالها يتم استخدام كميات هائلة من الطاقة تؤدي إلى تولد إشعاع قد يكون خطراً على المشغل. ولا بد من استخدام الأساليب الآلية، إن أمكن، أو معدات الحماية الشخصية الكافية لحماية المشغل من الإشعاع. ويتضمن أحد مصادر الإشعاع الأخرى المحطات التي تصدر عنها الأشعة السينية للرصد المستمر لجودة المنتج. وتتضمن الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة الأساليب الموصى بها للتعامل مع مخاطر الإشعاع المؤين.

1.2.2 اللدائن (البلاستيك) والمطاط

تتضمن القضايا الخاصة بالصحة والسلامة المهنية المرتبطة بتصنيع

أثناء تصنيع المنتجات المعدنية، وخاصة أثناء عمليات التكرس، وتجهيز الأسطح، والتشطيب. وقد تتضمن هذه المواد التي يتم استنشاقها أدخنة تحتوي على معادن وأكاسيد فلزية ومركبات عضوية وغير عضوية وجسيمات وغبار ومركبات عضوية متطايرة. وقد تتضمن المواد الخطرة على الجلد مواد مثيرة للحساسية (على سبيل المثال، الكروم والنيكل والرصاص والبريليوم). ويتعين التعامل مع المواد الكيميائية الخطرة بناءً على نتائج تحاليل السلامة المهنية، والاستقصاء الخاص بالوقاية الصحية الصناعية، ووفقاً لإرشادات الصحة والسلامة المهنية الواردة ضمن الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة وتتضمن تدابير الحماية تدريب العمال، ونظام تصاريح العمل، واستخدام معدات الحماية الشخصية (PPE). وتتضمن إجراءات الوقاية من مخاطر التعرض للانبعاثات الهوائية ومكافحتها أثناء تصنيع المنتجات المعدنية.

- استخدام المعدات الآلية. وفي حالة الحاجة إلى مشغل، يمكن توفير كابينة مغلقة مزودة بوسيلة تهوية.
- استخدام الأغذية والكمادات المتحركة أثناء العمليات حيث يتعرض العامل لانبعاثات قد تكون ضارة (على سبيل المثال، اللحام).
- استخدام أنظمة سحب وإعادة تدوير الانبعاثات الهوائية (على سبيل المثال، أثناء التسقية، وتشطيب الأسطح).

المخاطر الجسدية

تتضمن المخاطر الجسدية التعرض لمخاطر استخدام أدوات وآلات قطع المعادن وتشكيلها التي تتعرض لها أيدي العمال، وكذلك التعرض لمخاطر الجزيئات المعدنية المتطايرة (على سبيل المثال، الرقائق المعدنية المتأتية من عمليات الآلات) التي من الممكن أن تؤذي العين. كما أن الحرارة والبرودة

- استخدام الإجراءات واللافتات التحذيرية، بالإضافة إلى إرشادات أخرى لمنع حدوث المخاطر الجسمانية والتحكم فيها كما ورد في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

المخاطر الكيميائية

الحرائق والانفجارات

قد تؤدي الحرائق في منشآت تصنيع البلاستيك إلى أدخنة سوداء خطيرة وغازات سامة تتضمن ثاني أكسيد الكربون. وقد تنتشر الحرائق بسرعة ويكون من الصعب إطفائها. ويتعين التحكم في مصدر الاشتعال من خلال منع الأدخنة والأعمال التي تؤدي إلى حرائق في المناطق العالية المخاطر. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على مزيد من المعلومات بشأن التخطيط للطوارئ والاستجابة لها في حالة الحريق وعمليات الإخلاء.

غبار البولمرات (الدائن): ينتج عن معدات التحبيب غبار دقيق غالباً ما يكون قابلاً للاشتعال. فإذا علق هذا البخار في الهواء بتركيز عال وأشعل، فمن المحتمل أن يؤدي إلى انفجار ومن الممكن أن تتولد تركيزات عالية من غبار البولمرات بالقرب من معدات التحبيب عند معالجة الدائن الصلبة الرغوية (المعالجة بالفوم)، وعند فصل الحبيبات الخشنة والناعمة بصورة ميكانيكية بالغزلة. وقد تتجمع مساحيق ناعمة على الجدران الرأسية، وعلى الأسطح الأفقية ولا يستطيع عمال الإشراف الداخلي الوصول إليها بصورة تقليدية. وعلى الرغم من أن بعضاً من غبار البولمرات يتكون بصورة دائمة، فإن ذلك يصبح خطراً إذا كانت المادة صلبة (على سبيل المثال، إذا كانت درجة الحرارة اللازمة لتحويلها إلى مادة زجاجية أعلى

المنتجات البلاستيكية والمطاطية، بصورة أساسية، ما يلي:

- المخاطر الجسمانية
- المخاطر الكيميائية

المخاطر الجسمانية

تتشابه العديد من المخاطر الجسمانية في عمليات معالجة البلاستيك والمطاط مع تلك المخاطر الموجودة في عمليات تصنيع المنتجات المعدنية، لذا يتعين التعامل معها بالأسلوب الذي تم تحديده في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

غير أنه قد يتم التعامل مع بعض المخاطر الجسمانية الخاصة بهذه الصناعة على وجه التحديد كما سيرد أدناه:

- استخدام نظم فصل التيار الكهربائي والكوابح الميكانيكية لوقف دوران النصل عندما يقترب العامل من النصل/الأجزاء الدوارة؛
- تركيب مفاتيح توقف أثناء حالات الطوارئ يسهل الوصول إليها في محطات التشغيل؛
- استخدام الحرس لمنع الوصول إلى الفتحات المغذية بالمواد ونقاط الصرف القريبة من الأجزاء الدوارة من الآلات، والقواطع، والأنصال، والقلاووظ/المنجنيق. ولتسهيل عملية الصيانة، يمكن استخدام مشابك معوقة لمنع الوصول إلى معدات التحبيب والتكبيب والصب.
- استخدام الحواجز أو البوابات للحماية من المواد المتطايرة من فتحات تغذية الآلات.

- يتعين توصيل قنوات (دكتات) التوصيل أرضياً، ويتعين نقل المنتج بسرعة بطيئة، لتقليل توليد الكهرباء الساكنة؛
- يتعين تخزين الكريات القابلة للتمدد والأشكال التي لم يتم تصنيعها في مكان جيد التهوية. وفي شَوْن الإنضاج، قد تتولد خلطات قابلة للانفجار في المنطقة الأعلى. لذا يتعين أن تكون الشونة موصلة أرضياً ويتعين أن تكون جيدة التهوية لجعل مستوى غاز البنتان أقل من حد الانفجار الأدنى. ويتعين أن تُوضع البضاعة التامة الصنع في مكان جيد التهوية وآمن ضد الحريق بعد عملية الصب؛
- يتعين أن تكون المفاتيح الكهربائية، وأجهزة الإضاءة، والمحركات، ومراوح التهوية، والأجهزة الكهربائية المحمولة مناسبة في الأماكن التي قد يكون فيها أبخرة قابلة للاشتعال؛
- قد يؤدي قطع الأسلاك الساخنة إلى اندلاع حرائق. لذلك يتعين أن يكون نظام النقل باستخدام البكرة متشابك، وبالتالي إذا توقف السير، ينقطع التيار الكهربائي عن السلك؛
- يتعين استخدام شاشة لمراقبة الغاز لتحديد أماكن غاز البنتان الخطرة، ومراقبة التركيزات.
- يتعين أن يوجد نظام إطفاء حريق في أماكن مناولة البولي سترين القابل للتمدد بحيث يتم تصميم هذا النظام بناءً على نتائج تحليل المخاطر.
- جودة الهواء والتعرض للمخاطر الجدية
- قد يتولد الغبار أثناء استخدام الآلات في الأجزاء الخام وتشتطبيها، وكذلك أثناء إصلاح الأجزاء التي بها تلف. كما أن
- من درجة حرارة الغرفة). وتزداد حدة الخطر بالنسبة للمواد الرغوية (المعالجة بالفوم) بسبب ضعف مقاومتها للتهشم.
- وتتضمن التدابير ذات الصلة لمنع ومكافحة هذا الخطر ما يلي:
- يتعين تصميم المنشآت بما يسمح تجنب تكوين أو الحد من تكوين أسطح يتجمع عليها أو يلتصق بها غبار البولمرات (على سبيل المثال، بسبب القوى الكهروستاتيكية)؛
- يتعين الحد من تكوين الغبار من خلال الصيانة السليمة لسكاكين القواطع وبيئة العمل.
- التخلص من مصادر الاشتعال. أي يتعين توصيل الأجزاء المعدنية أرضياً لتقليل الشرار الذي يتكون بسبب الكهرباء الساكنة. كذلك يتعين منع استخدام مصادر الاشتعال المفتوحة والأدخنة. ويتعين تركيب جهاز فصل مغناطيسي لتقليل مخاطر دخول القطع المعدنية إلى جهاز التحبيب.
- البنتان: من المعتاد أن تحتوي كرية البوليسترين الخام القابلة للتمدد على البنتان، وهو غاز شديد الاشتعال. وينطلق البنتان أثناء تخزين ونقل البوليسترين القابل للتمدد ومن المنتجات التامة الصنع لمدة قصيرة بعد التصنيع. وتتضمن التدابير ذات الصلة لمنع ومكافحة هذا الخطر ما يلي:
- وجود نظام لتصاريح العمل في مناطق تخزين البولي سترين القابل للتمدد؛
- منع التدخين في أي مكان يتم فيه تصنيع أو استخدام أو تخزين كريات البولي سترين القابل للتمدد؛
- أثناء مرحلة ما قبل التمدد، يُخلط غاز البنتان مع بخار يقلل من قابليته للاشتعال؛ ويتعين عمل تهوية للبنتان/ للبخار؛

العازل للكهرباء بالحرارة، وقطع الفوم (الإسفنج الصناعي) بالسلك الساخن.

وقد يكون هناك عدد من المذيبات في عملية المعالجة التفاعلية للدائن الصلبة بالحرارة. وقد يتم إدخالها في مكان العمل كجزء من الراتنج أو المادة المعالجة (مادة الإنضاج) أثناء عملية التصنيع، أو كجزء من عملية التنظيف.

وتتضمن التدابير ذات الصلة لمنع ومكافحة التعرض للمخاطر المهنية ما يلي:

- يتعين القيام بعملية العزل (على سبيل المثال، عزل المخازن، وفصل مناطق المعالجة، والإغلاق، والأنظمة المغلقة)، وكذلك ضمان التهوية للعوامل الداخلية كأدوات رقابة هندسية أولية في عمليات تصنيع البلاستيك المطاط. ويتعين تنفيذ إجراءات الرقابة في مناطق التركيب والخلط؛ ومناطق الإنضاج بالحرارة ويتضمن ذلك أوعية التعقيم؛ ومناطق التشطيب والإصلاح؛ والتحكم في الغازات المنبعثة من الوحدات الحرارية (الثيرمات) الخارجية.
- يتعين تركيب أنظمة كافية لرقابة التهوية، وأجهزة لامتناس العوادم والكربون المنشط لمنع تعرض المشغل للسميات، والغبار والألياف. يتعين توفير التهوية الكافية ويتعين تغيير الهواء 6 مرات في الساعة على الأقل.
- يتعين استخدام تهوية جيدة في أماكن العمل للحفاظ على معدل تركيز الإيزوسيانات عند أقل من 25% من التركيز الذي من الممكن أن يؤدي إلى آثار ضارة.

عملية التركيب (الخلط) في درجة حرارة الغرفة بالنسبة للعمليات غير التفاعلية قد تؤدي إلى انبعاث غبار. وقد يكون الغبار دقيق للغاية، ومن المرجح أنه قابل للاستنشاق. أما وجود المونمرات غير المتفاعلة فقد يثير القلق، خاصة بالنسبة للراتنج المستند إلى الستايرين.

وتتضمن المصادر الرئيسية لانبعاثات المركبات العضوية المتطايرة المكونات ذات درجات الغليان المنخفضة (على سبيل المثال، المذيبات، والمونمرات المنحسبة)، والتحلل الحراري لمعظم المركبات المتغيرة. وتزداد كميات انبعاثات المركبات العضوية المتطايرة مع زيادة درجة الحرارة.

لا تعتبر البولمرات (الدائن) الحرارية بصورة عامة ضارة بصحة العمال. غير أن تراكيب الراتنج في العمليات المتفاعلة لمنتجات الدائن الصلبة بالحرارة من الممكن أن تحتوي على مواد خطيرة. كما أن مادة الإيبوكسي أو المواد المعالجة (مواد الإنضاج) أو المثبتات تتسم بأن ضغط البخار فيها منخفض، وعادة لا ينتج عنها مواد خطيرة محمولة في الهواء ما لم تكن في خليط يتم رشه أو معالجته عند درجات حرارة مرتفعة. ومع ذلك فإمكانية التعرض لمخاطر جلدية مرتفعة، خاصة بالنسبة للأمينات العطرية، التي قد تخترق العديد منقفازات الحماية شائعة الاستخدام.

كما أن الأيزوسيانات الموجودة في البولي ريثان من الممكن أن تمثل مخاطر كبيرة على التنفس، وكذلك مخاطر جلدية. وبالنسبة للراتنجات الفينولية والأمينية، فإن كل من الفينول والفورمالديهد يمثلان مخاطر. كما أن راتنجات فورمالديهد اليوريا والميلامين تمثل مخاطر مماثلة. وبالتالي يتعين الانتباه بصورة خاصة في عمليات المعالجة عندما يحدث تحلل بالحرارة لمنتجات البولي ريثان، مثل اللحام، وإزالة الورنيش

في غاية الأهمية بسبب خواص الاختراق التي تتمتع بها
المواد الكيميائية الصناعية.

- يتعين استخدام الكمادات عند احتمال ارتفاع مستويات
المذيبات والغبار المحمول في الهواء (على سبيل المثال،
أثناء خلط الراتنج، وأعمال التشطيب/الإصلاح)، حيث
تكون هناك أعمال يدوية كثيرة وأعمال على مساحات
سطحية كبيرة، وكذلك عند وجود وحدات حرارية
(ثرمات) خارجية، وعند تولد أو مناولة المواد المستندة
إلى البولي ريثان عند درجة حرارة قد تؤدي إلى تحلل
البولمرات؛

- يتعين أن يقوم مورد/موزع المركبات بتوفير بيان
للمشغلين يتضمن معلومات عن الحماية من المواد
المستخدمة.

1.3 صحة وسلامة المجتمعات المحلية

تعتبر الآثار الخاصة بصحة وسلامة المجتمعات المحلية أثناء
بناء وتشغيل وتوقف مصانع المنتجات المعدنية والبلاستيكية
والمطاطية شائعة بالنسبة لمعظم المنشآت الصناعية وقد تمت
مناقشتها في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة
والسلامة.

2.0 مؤشرات الأداء ورصده

2.1 البيئة

إرشادات بشأن الانبعاثات والنفايات السائلة

يقدم جدولي 5، و6 إرشادات بشأن الانبعاثات والنفايات السائلة
الخاصة بعمليات تصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية

- يتعين ضبط وقت بقاء تركيبة البولمرات المستخدمة في
البراميل ودرجة حرارة معالجتها لتقليل تسخين اللدائن
أكثر من اللازم ومنع تولد الأدخنة.
- يتعين القيام "بإطفاء توهج" الفوهات، والقوالب المجمعة،
وأدوات الحقن، وصمامات نقل المواد، وألواح فواصل
فلاتر الأغذية، وكذلك إطفاء المواد المتصلبة أثناء عملية
الاستخراج باستخدام وحدات التحلل الحراري، أو بأي
وسيلة أخرى تمنع التعرض للأدخنة.
- عند القيام بمعالجة مواد حساسة للحرارة (على سبيل
المثال، الأسيتال، وكلوريد البولي فينيل (PVC)، يتعين
وضع إجراءات طوارئ واضحة تتضمن إمكانية القيام
بإخلاء المناطق المتأثرة. وقد ينطلق الفورمالديهد أو
كلوريد الهيدروجين من التحلل السريع للبولمرات في
البرميل.

- يتعين رصد ومراقبة درجات الحرارة في جميع أقسام خط
الإنتاج. ويتعين تركيب مزدوجات حرارية كافية ويُعتمد
عليها للتحقق من معالجة المواد عند درجات الحرارة
الصحيحة. ويُوصى بأدوات تحكم للتفاضل والتكامل
النسبي أو أنظمة حرارة تتم مراقبتها باستخدام الكمبيوتر
لتقليل التقلبات الحرارية الدوارة المسؤولة عن عدم
الاستقرار وإطلاق الأدخنة.

- يتعين ارتداء قفازات، وملابس واقية، كما يتعين حماية
العين، وارتداء غير ذلك من معدات الحماية الشخصية،
خاصة عند العمل مع الراتنجات، ومواد المعالجة
(الإنضاج)، والمذيبات.

- اختيار واستخدام وصيانة وتنظيف معدات الحماية
الشخصية بصورة صحيحة. ويعتبر توفير القفازات الكافية

الحرارية. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات بشأن الاعتبارات ذات الصلة بناءً على إجمالي حمل الانبعاثات.

والمطاطية. وتعتبر القيم الإرشادية بالنسبة للانبعاثات والنفايات السائلة المتأتية من عمليات المعالجة مؤشرات ذات دلالة توضيحية للممارسات الدولية لهذه الصناعة كما يتضح من المعايير ذات الصلة الخاصة بالبلدان التي لديها أطر تنظيمية معترف بها. ويمكن الالتزام بهذه الإرشادات في ظروف التشغيل المعتادة في المنشآت التي يتم تصميمها وتشغيلها بصورة صحيحة من خلال تطبيق أساليب الوقاية من التلوث ومكافحته التي تمت مناقشتها في الأقسام السابقة من هذه الوثيقة. ويتعين تحقيق هذه المستويات، دون أي خلل فيها، بواقع 95 % على الأقل من وقت تشغيل المصنع أو الوحدة، على أن يُحتسب هذا المعدل كنسبة من ساعات التشغيل السنوية. ويتعين تبرير الانحراف عن هذه المعايير بسبب ظروف محددة خاصة بالمشروعات المحلية في تقرير التقييم البيئي.

وتنطبق الإرشادات الخاصة بالنفايات السائلة بالنسبة للصرف المباشر للنفايات السائلة المعالجة على المياه السطحية للاستخدام العام. ويجوز تحديد مستويات للصرف خاصة بالموقع بصورة محددة بناءً على توافر النظم العامة لمعالجة وتجميع مياه الصرف ووجود ظروف مواتية لاستخدامها أو، في حالة التصريف مباشرة إلى المياه السطحية، يكون تحديد هذه المستويات بناءً على تصنيف استخدام المياه المستلمة كما ورد في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة.

وتنطبق الإرشادات الخاصة بالانبعاثات على الانبعاثات المتأتية من عمليات المعالجة. وتتناول الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة الإرشادات الخاصة بالانبعاثات مصادر الاحتراق المرتبطة بأعمال توليد الحرارة والطاقة من مصادر بها قدرة على توليد مدخلات حرارية تعادل أو أقل من 50 ميغاوات حراري (MWth) مع تناول الانبعاثات المتأتية من مصادر الطاقة الأكبر في هذه الإرشادات الخاصة بالطاقة

الجدول 5: مستويات الانبعاثات الهوائية أثناء عملية تصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية		
القيمة الإرشادية	الوحدات	الملوثات
20-75 ⁽¹⁾	مجم/متر مكعب معتاد	المركبات العضوية المتطايرة - تنظيف السطح
100 (حتى 15 طن/سنة من استهلاك المذيبات)، 75 (أكثر من 15 طن/سنة من استهلاك المذيبات)، 50 (عمليات التجفيف)	مجم/متر مكعب معتاد	المركبات العضوية المتطايرة - طلاء المعادن والبلاستيك
20 ⁽²⁾	مجم/متر مكعب معتاد	المركبات العضوية المتطايرة - تحول المطاط
80	مجم/متر مكعب معتاد	إجمالي الكربون الحيوي - فلكنة المطاط
20	مجم/متر مكعب معتاد	هيدروكربون مهلجن متطاير معالجات الأسطح المعدنية
5	مجم/متر مكعب معتاد	جسيمات معالجات الأسطح المعدنية
3	مجم/متر مكعب معتاد	جسيمات - معالجة البلاستيك

10	مجم/متر مكعب معتاد	كلوريد الهيدروجين
350	مجم/متر مكعب معتاد	أكاسيد النيتروجين ⁽³⁾
50	مجم/متر مكعب معتاد	الأمونيا
ملاحظات: 1. كوسيط مدته 30 دقيقة للمصادر المحتواة. 20 مج/متر مكعب معتاد بالنسبة للنفائيات الغازية من تنظيف السطح باستخدام المركبات العضوية المتطايرة المصنفة على أنها مسرطنة، أو مُطَقَّرة، أو سامة بالنسبة للكائنات (عبارات الخطر: R45, R 46, R 49, R 60, R 61) مع تدفق كتلة أكبر من أو تساوي 10 جرام/ساعة، أو المواد العضوية المتطايرة المهلجنة المصنفة بعبارة خطر R 40، وبها تدفق كتلة أكبر من أو يساوي 100 جرام/ساعة؛ و 75 مجم/متر مكعب معتاد بالنسبة للنفائيات الغازية من عمليات تنظيف السطح الأخرى. 2. منشآت تستهلك مذيبات تزيد على 15 طن/سنة 3. هواء جاف عند 11% أكسجين		

الجدول رقم 6: مستويات الانبعاثات الهوائية أثناء عملية تصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية		
القيمة الإرشادية	الوحدات	الملوثات
10 (20 طلاء بالكهرباء)	مجم/لتر	الأمونيا
20	مجم/لتر	فلوريدات (الفحم الحجري الفلوريدي)
0.5	مجم/لتر	فينولات
15	مجم/لتر	مجموع النيتروجين
5	مجم/لتر	مجموع الفوسفور
1	مجم/لتر	الكبريتات
0.1	مجم/لتر	الهالوجينات العضوية المتطايرة
تحدد على أساس كل حالة		درجة السمية
> 3 ¹	درجة مئوية	زيادة درجة الحرارة
¹ على حافة منطقة الخلط المحددة بصورة علمية التي تأخذ في الاعتبار نوعية المياه المحيطة، واستخدام المياه التي يتم الحصول عليها، والمستقبلات الممكنة، والطاقة الاستيعابية (القدرة على التطهير).		

استخدام الموارد

يقدم جدول 7 أمثلة عن مؤشرات استهلاك الموارد بالنسبة للطاقة والمياه في هذا القطاع. و يتم تقديم القيم الاسترشادية في قطاع الصناعة لأغراض المقارنة فقط، ويتعين أن يستهدف كل مشروع على حدة تحسيناً مستمراً في هذه المجالات.

الجدول رقم 6: مستويات الانبعاثات الهوائية أثناء عملية تصنيع المنتجات المعدنية والبلاستيكية والمطاطية		
القيمة الإرشادية	الوحدات	الملوثات
6 – 9	وحدات الامتصاص	درجة الحموضة
250	مجم/لتر	أكاسيد الكربون
50 (طلاء بالكهرباء)	مجم/لتر	مواد صلبة عالقة
10	مجم/لتر	زيوت وشحوم
3	مجم/لتر	ألومنيوم
0.1	مجم/لتر	الزرنينغ
0.1	مجم/لتر	الكاديوم
0.5	مجم/لتر	الكروم (إجمالي)
0.1	مجم/لتر	الكروم (سداسي التكافؤ)
0.5	مجم/لتر	النحاس
3	مجم/لتر	حديد
0.2	مجم/لتر	رصاص
0.01	مجم/لتر	زئبق
0.5	مجم/لتر	نيكل
0.2	مجم/لتر	فضة
2	مجم/لتر	قصدير
2	مجم/لتر	زنك (خارصين)
1	مجم/لتر	سيانيد (المجموع)
0.2	مجم/لتر	سيانيد (حر)

0.3	و.س/كجم	دفع القوم
مطاط		
استهلاك طاقة محددة		
750	و.س/طن	كهربائية
1.25	م. كال/طن Mcal/ton	حرارية (وقود)
2 - 3	مليون/يوم Ml/day	مياه استهلاك المياه (المتوسط حسب المحطة)
المصادر:		
وزارة الطاقة الأمريكية؛ الرابطة الكندية لصناعات المطاط، 1997 2003 ؛ والوكالة الأمريكية لحماية البيئة 2005؛ والمكتب الأوروبي المتكامل لمنع ومكافحة التلوث (EIPPCB) 2006		

الرصد البيئي

يتعين تنفيذ برامج الرصد البيئي الخاصة بهذا القطاع لتتناول كافة الأنشطة التي تم حصرها والتي من الممكن أن يكون لها آثار هامة على البيئة أثناء العمليات المعتادة والظروف غير المواتية. ويتعين أن تستند أنشطة الرصد البيئي على المؤشرات المباشرة أو غير المباشرة للانبعاثات والنفايات السائلة واستخدام الموارد المطبقة على المشروع المحدد.

ويتعين أن يتم الرصد بصورة دورية تكفي لتقديم بيانات تأكيدية بشأن المحددات التي يتم رصدها. ويتعين القيام بالرصد من خلال أفراد مدربين وبتابع إجراءات الرصد وحفظ السجلات واستخدام معدات تتم معاييرتها وصيانتها بصورة سليمة. كما يجب تحليل بيانات الرصد ومراجعتها على فترات دورية

الجدول رقم 7 - استهلاك الموارد والطاقة		
المؤشرات الاسترشادية في الصناعة	الكمية الموجودة في وحدة الكتلة	المدخلات حسب وحدة المنتج
الطاقة (المعادن المصنعة)		
28-30	الجزء التام الصنع غ ج ط (GJ/t)	علم تعدين المساحيق
40-42	الجزء التام الصنع (GJ/t)	الإخراج البارد/ الساخن
50	الجزء التام الصنع (GJ/t)	تشكيل المعادن على الساخن
80	الجزء التام الصنع (GJ/t)	تشغيل آلي
7	م ج / ط K/ton/MJ	الاستخدام المحدد للحرارة - تشكيل الصلب
2.7 - 3.5	جم/ك.و.س	استهلاك الطاقة - تسخين المعادن
500 - 2,500	(كيلوجول/متر)	(لحام لوح صلب 4 مم)
2.8 - 3.0	و.س/كجم	الطاقة استهلاك طاقة محددة (منتجات بلاستيك)
0.6-1.0	و.س/كجم	التركيب (الخط)
1.0	و.س/كجم	الدفع والغشاء الأنثوي
3.0	و.س/كجم	الحقن والصب الأنثوي
6.0 - 6.5	و.س/كجم	التشكيل الحراري بالشفط

معدلات الإصابات والوفيات

يتعين أن تعمل المشروعات على تقليل عدد الإصابات بين العاملين فيها (سواء كانت عمالة مباشرة أو عن طريق عقود من الباطن) إلى صفر، خاصة الحوادث التي يمكن أن تؤدي إلى عدم القدرة على العمل، أو مستويات مختلفة من العجز، أو حتى الوفاة وقد يتم قياس معدلات المنشآت قياساً ترتيبياً مقابل أداء المنشآت في هذا القطاع في البلدان المتقدمة من خلال الرجوع إلى المصادر المنشورة (على سبيل المثال، مكتب إحصاءات العمل الأمريكي، وإدارة الصحة والسلامة في المملكة المتحدة) ⁸.

رصد الصحة والسلامة المهنية

يتعين أن تكون بيئة العمل في المشروع المحدد مناسبة للحد من المخاطر المهنية. ويتعين تصميم عملية الرصد وتنفيذها من خلال مهنيين معتمدين ⁹ في إطار برنامج رصد الصحة والسلامة المهنية. كما يجب على المنشآت الاحتفاظ بسجل للحوادث والأمراض المهنية والحالات والحوادث المهنية الخطيرة. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات إضافية بشأن برامج رصد الصحة والسلامة المهنية.

ومقارنتها مع معايير التشغيل حتى يتسنى اتخاذ أي إجراءات تصحيحية ضرورية. وتحتوي الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة على إرشادات إضافية بشأن الطرق المعمول بها الخاصة بأخذ العينات والأساليب التحليلية بشأن الانبعاثات والنفايات السائلة.

2.1 الصحة والسلامة المهنية

إرشادات بشأن الصحة والسلامة المهنية

يتعين تقييم أداء الصحة والسلامة المهنية مقابل معايير التعرض للمخاطر المنشورة دولياً، التي تتضمن أمثلة عنها إرشادات عن قيمة الحد الأقصى المقبول للتعرض للمخاطر المهنية (TLV®)، أو مؤشرات التعرض البيولوجية (BEIS®) التي قام بنشرها المؤتمر الأمريكي لخبراء الصحة المهنية الحكوميين (ACGIH) ⁴ أو الدليل الجيني للمخاطر الكيميائية الذي قام بنشره المعهد الوطني الأمريكي للصحة والسلامة والمهنية (NIOSH) ⁵، أو حدود التعرض المسموح بها (PELS) التي قامت بنشرها إدارة الصحة والسلامة المهنية الأمريكية (OSHA) ⁶، أو القيم الإيضاحية لحدود التعرض للمخاطر المهنية التي قامت بنشرها الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي ⁷، أو مصادر أخرى.

⁴ متاح على: <http://www.acgih.org/store/> and <http://www.acgih.org/TLV/>

⁵ متاح على: <http://www.cdc.gov/niosh/npg/>
⁶ متاح على:

http://www.osha.gov/pls/oshaweb/owadisp.show_document?p_table=STANDARDS&p_id=9992

⁷ متاح على: http://europe.osha.eu.int/good_practice/risks/ds/oel/

⁸ متاح على: <http://www.bls.gov/iif/> and

<http://www.hse.gov.uk/statistics/index.htm>

⁹ قد تضم مظلة المهنيين المعتمدين خبراء معتمدين في الصحة الصناعية، أو خبراء صحة مهنية مسجلين، أو مهنيين معتمدين متخصصين في السلامة أو ما شابه ذلك.

3.0 ثبت المراجع ومصادر إضافية

Environment Australia. 1999. National Pollution Inventory. Emission Estimation Technique Manual for Galvanizing, Version 1.1, 8 February 2001. Canberra: Commonwealth of Australia. Available at http://www.npi.gov.au/handbooks/approved_handbooks/pubs/galvanising.pdf

Environment Australia. 1999. National Pollution Inventory. Emission Estimation Technique Manual for Electroplating and Anodising. Canberra: Commonwealth of Australia. Available at http://www.npi.gov.au/handbooks/approved_handbooks/pubs/felectro.pdf

European Commission. 1999. European Union Council Directive 1999/13/EC of 11 March 1999 on the Limitation of Emissions of Volatile Organic Compounds due to the Use of Organic Solvents in Certain Activities and Installations. Brussels: European Commission. Available at <http://europa.eu/scadplus/leg/en/lvb/l28029b.htm>

Environment Australia. 1999. National Pollution Inventory. Emission Estimation Technique Manual for Surface Coating. Canberra: Commonwealth of Australia. Available at http://www.npi.gov.au/handbooks/approved_handbooks/pubs/fsurf.pdf

European Integrated Pollution Prevention and Control Bureau (EIPPCB). 2001. Integrated Pollution Prevention and Control (IPPC) Reference Document on Best Available Techniques in the Ferrous Metal Processing Industry. Seville: EIPPCB. Available at <http://eippcb.jrc.es/pages/FActivities.htm>

European Integrated Pollution Prevention and Control Bureau (EIPPCB). 2001. IPPC Reference Document on Best Available Techniques in the Non-Ferrous Metals Processes. Seville: EIPPCB. Available at <http://eippcb.jrc.es/pages/FActivities.htm>

European Integrated Pollution Prevention and Control Bureau (EIPPCB). 2006. IPPC Reference Document on Best Available Techniques (BAT) in the Surface Treatment of Metals and Plastics. Seville: EIPPCB. Available at <http://eippcb.jrc.es/pages/FActivities.htm>

European Integrated Pollution Prevention and Control Bureau (EIPPCB). 2007. IPPC Reference Document on Best Available Techniques (BAT) on Surface Treatment using Organic Solvents. Seville: EIPPCB. Available at <http://eippcb.jrc.es/pages/FActivities.htm>

Helsinki Commission (HELCOM). 2002. Reduction of Discharges and Emissions from Metal Surface Treatment. Recommendation 23/7. Helsinki: HELCOM. Available at http://www.helcom.fi/Recommendations/en_GB/rec23_7/

Industrial Accident Prevention Association (IAPA). An Industry Analysis by Firm Size (2002 versus 2001), EIW Snapshot Data as of 12/2002 and 12/2001. Mississauga, ON: IAPA. Available at http://www.iapa.ca/business/sb_industry_stats.asp#industry

NorthEast Waste Management Officials Association (NEWMOA). 1998. Pollution Prevention in Metal Painting and Coating Operations. Boston, MA: NEWMOA. Available at <http://www.newmoa.org/publications/#hw>

NorthEast Waste Management Officials Association (NEWMOA). 1998. Pollution Prevention in Metal Finishing. Boston, MA: NEWMOA. Available at <http://www.newmoa.org/publications/#hw>

NorthEast Waste Management Officials Association (NEWMOA). 1998. Pollution Prevention in the Primary Metals Industry. Boston, MA: NEWMOA. Available at <http://www.newmoa.org/publications/#hw>

The Rubber Association of Canada. 1997. Energy Efficiency Opportunities in the Canadian Rubber Industry. In collaboration with Natural Resources Canada. Mississauga, Canada. Available at <http://oee.nrcan.gc.ca/infosource/pdfs/M92-137-1997E.pdf> United Kingdom Health and Safety Executive (HSE). 2005. Table 1: List of approved workplace exposure limits. EH40/2005 Workplace exposure limits. London: HSE. Available at <http://www.hse.gov.uk/coshh/>

United States (US) Department of Energy. 2003. Supporting Industries Energy and Environmental Profile. Prepared for Oak Ridge National Laboratory and US Department of Energy,

Industrial Technologies Program. Available at

http://www.eere.energy.gov/industry/energy_systems/pdfs/si_profile.pdf

US EPA. 1974. Code of Federal Regulations, Title 40: Protection of Environment. Part 428 – Rubber Manufacturing Point Source Category. Washington, DC. Office of the Federal Register.

Available at <http://www.epa.gov/epacfr40/chapt-I.info/>

US EPA. 1981. Code of Federal Regulations, Title 40: Protection of Environment. Part 413 – Electroplating Point Source Category. Washington, DC. Office of the Federal Register. Available at

<http://www.epa.gov/epacfr40/chapt-I.info/>

US EPA. 1983. Code of Federal Regulations, Title 40: Protection of Environment. Part 433 – Metal Finishing Point Source Category. Washington, DC. Office of the Federal Register. Available at

<http://www.epa.gov/epacfr40/chapt-I.info/>

US EPA. 1984. Code of Federal Regulations, Title 40: Protection of Environment. Part 463 – Plastics Molding and Forming Point Source Category. Washington, DC. Office of the Federal Register.

Available at <http://www.epa.gov/epacfr40/chapt-I.info/>

US EPA. 1993. Code of Federal Regulations. Title 40: Protection of Environment. Part 60 - Standards of Performance for New Stationary Sources. July 1, 1993. Washington, DC. Office of the Federal Register. Available at

<http://www.epa.gov/epacfr40/chapt-I.info/>

US EPA. 1994. Code of Federal Regulations, Title 40: Protection of Environment. Part 63 – National Emission Standards for Hazardous Air Pollutants for Source Categories. Washington, DC. Office of the Federal Register. Available at

<http://www.epa.gov/epacfr40/chapt-I.info/>

US EPA. 1995. Profile of the Fabricated Metal Products Industry. EPA Office of Compliance Sector Notebook Project. EPA/310-R-95-007. Washington, DC: US EPA. Available at

<http://www.epa.gov/compliance/resources/publications/assistance/sectors/notebooks/fabmetsnpt1.pdf>

United States (US) Environmental Protection Agency (EPA). 2005. Profile of the Rubber and Plastics Industry. 2nd Edition. EPA Office of Compliance Sector Notebook Project. Profile EPA/310-R-05-003. Washington, DC: US EPA. Available at

<http://www.epa.gov/compliance/resources/publications/assistance/sectors/notebooks/rubplasn.pdf>

الملحق ألف: وصف عام لأنشطة الصناعة

تصنيع المنتجات المعدنية

اللحام

اللحام هو الطريقة الرئيسية لوصل أجزاء معدنية منفصلة. وهناك أكثر من 20 طريقة للحام، لكن أهم تقنيتين رئيسيتين تغطيان حوالي 70 % تقريباً من جميع أعمال اللحام هما اللحام اليدوي المعدني بالقوس الكهربائي (باستخدام إلكترود "قضيب لحام" مغطى بمادة اللحام القابلة للانصهار) واللحام الغازي باستخدام القوس (على سبيل المثال، اللحام باستخدام التنجستين أو اللحام في جو من الغاز الخامل، أو الماغسيوم) حيث يكون قضيب اللحام السلكي محمي من الغازات من الهواء الخارجي. وتتضمن تقنيات اللحام الأخرى استخدام لهب أكسي، ومشعل البلازما، والليزر، والحزمة الإلكترونية.

تجهيز السطح

قبل معالجات التشطيب، (على سبيل المثال، الطلاء، أو الترسيب الكيميائي)، يتم تجهيز سطح المعدن من خلال التنظيف أو الأساليب الأخرى لتهيئة الظروف الكيميائية المناسبة للمعالجة النهائية والتشطيب. وقد تتضمن عملية تجهيز السطح السحج (السنفرة) باستخدام مادة كاشطة ومياه مضغوطة بصورة عالية (باستخدام مسحوق سحج مثل الألومينا أو السيليكا، أو السفع بالهواء و/أو ورق السنفرة) باستخدام المياه أو بدونها للتبريد أو التزلق).

وتتألف محاليل التنظيف من ثلاثة مكونات رئيسية: (1) عوامل بناء (على سبيل المثال، هيدروكسيدات قلوية و كربونات)، تمثل الجزء الأكبر من المادة المنظفة، (2) إضافات عضوية وغير عضوية تساعد على التنظيف بصورة أفضل أو تؤثر على السطح المعدني بصورة ماء، و(3) المواد المتفاعلة مع الأسطح. وفي الغالب تتم الاستعانة بالطرق الميكانيكية والموجات فوق

يمكن تجميع عمليات تصنيع المعادن التي تم تناولها في هذه الإرشادات في مرحلتين رئيسيتين، هما التشكيل (ويتضمن ذلك المعالجات الحرارية)، والتشطيب (ويتضمن ذلك معالجات الأسطح، وتنظيف وطلاء المعادن). وتتم تغطية عمليات صب وقولبة المعادن في الإرشادات العامة بشأن البيئة والصحة والسلامة الخاصة بالمسابك.

المعالجات الحرارية وتشكيل المعادن

تتطوي عملية المعالجة بالحرارة على تغيير الخواص الطبيعية للمنتج المعدني من خلال استخدام دورات تسخين وتبريد مراقبة (على سبيل المثال، التسقية، والتطويع، والتطبيع). ويمكن العمل على المعدن على الساخن أو البارد أو الاثنين معاً للوصول إلى شكل محدد. وأثناء تشوه المنتج على الوضع البارد، يمكن استخدام معالجة متوسطة بالحرارة (على سبيل المثال، تلدن) للتخلص من حالة الصلابة والحفاظ على ليونة المادة المعدنية وقابليتها للطرق، ويمكن تكرار هذه الخطوة عدة مرات حسب الخواص المحددة للشبكة. وبعد المعالجة بالحرارة، يتم تنظيف السطح من الصدأ والقشور المعدنية والصفائح الرقيقة (الخردة). وفي العادة يتم استخدام سوائل قطع (تبريد) في عمليات تصنيع المعادن (على سبيل المثال، جليكول الإيثيلين)، ومذيبات وأحماض وقلويات ومعادن ثقيلة لإزالة الشحوم والتنظيف. وفي العادة تُستخدم الزيوت عند تشكيل وقطع المعادن.

الألومونيوم حمض الكروميك وحمض الكبريتيك والأنودة باستخدام حمض البوريك والكبريتيك. وتعتبر الطريقة التي يتم فيها استخدام حمض الكبريتيك هي الأكثر شيوعاً. وبعد عملية الأنودة، يتم شطف الأجزاء المعدنية في العادة ثم تسميعها. وتتضمن مواد التسميع المشتركة حمض الكروميك، وأسيئات النيكل، وأسيئات نيكل الكوبالت، والمياه الساخنة.

الطلاء بالتحويل الكهربائي

تتضمن عملية الطلاء بالتحويل الكهربائي استخدام الكرومات والفسفور وتلوين المعادن وعمليات كبت الفاعلية. وتتم عمليات الطلاء بتحويل الكرومات على أسطح عديدة من خلال معالجة كيميائية أو كهروكيميائية. وتتفاعل المحاليل، عادة الخطرة، التي تحتوي على الكروم السداسي التكافؤ والمركبات الأخرى مع سطح المعدن لتكون طبقة تحتوي على خليط معقد من المركبات التي تحتوي على الكروم ومكونات أخرى وفلزات قاعدية. أما الطلاء باستخدام الفوسفات، فيمكن أن يتكون من خلال غمس الصلب أو الحديد أو الصلب المطلي بالزنك في سائل مخفف من أملاح الفوسفات، وحامض الفوسفوريك، والكواشف الأخرى لتهيئة السطح لمزيد من المعالجة.

الطلاء بالكهرباء

الطلاء بالكهرباء هو طلاء سطح معدن باستخدام معدن آخر من خلال الترسيب الكهربائي. و تتضمن أعمال الطلاء بالكهرباء استخدام مواد طلاء غير عضوية على الأسطح بصورة رئيسية. أما المعادن والسبائك الأكثر طلاءً بالكهرباء فتتضمن النحاس الأصفر (النحاس- الزنك)، والكاديوم، والكروم، والنحاس، والذهب، والنيكل، والفضة، والقصدير، والزنك. وأثناء عملية الطلاء، تتحول الأيونات الفلزية في المحلول المائي على الأجزاء التي يجري طلاؤها. وفي العادة

الصوتية والجهد الكهربائي (على سبيل المثال، التنظيف الكهربي). كما يمكن الاستعانة بالتنظيف باستخدام المواد القلوية لإزالة الملوثات العضوية.

ويمكن استخدام التنظيف بالأحماض أو الجلي لتجهيز أسطح المنتجات المعدنية بإزالة الأكاسيد والقشور المعدنية من على سطح المعدن بصورة كيميائية. وتتضمن الأحماض المستخدمة أحماض الهيدروكلوريك أو الكبريتيك أو الهيدروفلوريك أو النيتريك. فعلى سبيل المثال، يتم جلي معظم صلب الكربون باستخدام حمض الكبريتيك أو حمض الهيدروكلوريك بينما يتم جلي الستانلس ستيل باستخدام حمض الهيدروكلوريك أو الهيدروفلوريك. وعلى الرغم من استخدام الجلي باستخدام أحماض بصورة شائعة لإزالة القشور المعدنية من منتجات الدلفنة شبه الجاهزة، نجد أن التنظيف باستخدام الأحماض يُستخدم للتجهيز شبه النهائي لأسطح المعادن قبل الطلاء بالكهرباء أو الدهان أو عمليات التشطيب الأخرى.

وفي النهاية، تتضمن عمليات التنظيف الكيميائية المعقدة المتعددة المراحل استخدام مذيبات عضوية لإزالة الشحوم من على أسطح المعادن. أما في عملية التنظيف باستخدام المستحلبات، على سبيل المثال، نلاحظ استخدام المذيبات العضوية المشتركة (على سبيل المثال، الكيروسين، والزيوت المعدنية، والجليكول) مع وسيلة مائية.

تشطيب المعادن

المعالجة الأنودية

المعالجة الأنودية هي عملية تحليل كهربائي من خلالها يتم تحويل سطح المعدن إلى طلاء أوكسيدي قابل للإذابة. ويعتبر الألومونيوم هو أكثر المعادن المستخدمة كمادة أنودية. وتتضمن عملية الأنودة (الطلاء) المشتركة باستخدام

تصنيع المواد البلاستيكية والمطاطية

اللدائن (البلاستيك)

قد تتضمن أو لا تتضمن عملية تصنيع المواد البلاستيكية تفاعلات كيميائية بين المكونات. وترتبط العمليات غير التفاعلية ببولمرات اللدائن الحرارية حيث يتم الحصول منها على المنتج من خلال سلسلة من المراحل التي تتضمن تسخين المواد الخام حتى الانصهار؛ ثم التشكيل في قالب، وبعد ذلك التبريد في درجة حرارة الغرفة للحصول على الشكل الصلب المتناسك.

وتتضمن *العمليات التفاعلية* تفاعل البولمرات في قالب بين المركبات المنخفضة الوزن الجزيئي (المونمرات أو البولمرات المتقدمة في وجود عوامل مساعدة أو إضافات مناسبة). وتعتبر العمليات التفاعلية ضرورية لتصنيع المنتجات التي تتضمن بولمرات (لدائن) صلبة بالحرارة. وتعتبر عملية تصنيع بوليمرات اللدائن الحرارية عن طريق البلمرة الأنيونية السريعة لمادة اللكتام باستخدام تكنولوجيا الصب بالحقن لنواتج المواد المتفاعلة من ضمن العمليات التفاعلية.

تتضمن الأمثلة النمطية للفصيلتين المذكورتين أعلاه الخاصتين بالمواد البولمرية ما يلي:

- اللدائن الحرارية: الأوليفينات المتعددة (Polyolefins): البولي إيثيلين (HDPE, LDPE, LLDPE)، والبولي بروبيلين، و الستايرين (HIPS, ABS)، والفينيل (PVC)، والأكليريك (PMMA)، والسيلولوز، واللدائن الفلورية (التيفلون، PVDF ثنائي فلوريد متعدد الفينيلين)، والبوليستر (PET, PBT)، والبوليكربونات، والبوليثيرس، والأميدات المتعددة (نيلون)

يتم تعويض الأيونات الفلزية بإذابة المعدن من خلال الأنودات الصلبة، أو بالتعويض المباشر من المحلول الذي يحتوي على الأملاح أو الأكاسيد الفلزية. وفي الغالب يتم استخدام السيانيد في صورة سيانيد الصوديوم أو البوتاسيوم كعامل مركب بالنسبة لطلاء الكاديوم والمعادن الثمينة، وبدرجة أقل، للمحاليل الأخرى مثل مغاطس النحاس والزنك.

الطلاء (الدهان)

تتضمن عملية الدهان استخدام مواد طلاء عضوية بصورة كبيرة على الجزء المراد طلاؤه لأغراض الحماية و/ أو الديكور. ويتم استخدام الدهان في أشكال عديدة، منها المسحوق الجاف، وتركيبات في محاليل مخففة، وتركيبات محمولة بالماء. وهناك طرق عديدة للاستخدام (على سبيل المثال، الرش أو الترسيب الكهربائي).

الأساليب الأخرى لتشطيب المعادن

التلميع هو عملية سحج تُستخدم لإزالة المواد العالقة على السطح التي تؤثر بالسلب على مظهره أو أدائه. وبعد عمليات التلميع، فإن عملية التنظيف وغسل السطح قد ينتج عنها مياه صرف تحتوي على فلزات. ونلاحظ أن عملية الطلاء بالغمس في مغطس ساخن هي عبارة عن طلاء قطعة معدنية بمعدن آخر بوضع غشاء حماية وذلك من خلال الغمس في مغطس يحتوي على سائل متوهج (مسبوك). وتعتبر الجلفنة (الغمس في زنك ساخن) من الأشكال المشتركة للطلاء بالغمس في سائل ساخن. وتستخدم المياه للشطف بعد التنظيف المسبق، وكذلك للتسقية بعد الطلاء. وفي الغالب تحتوي مياه الصرف الناتجة عن هذه العمليات على فلزات.

- 6، ونيلون 6.6)، والبولي أسيتال، ومطاط اللدائن الحرارية (SBS, SIS)، والبولىميدات؛
- اللدائن الصلدة بالحرارة: البولي يورثيان، والبولىستر غير المشبع، والإيبوكسيدات، والفينولات.
- عمليات تصنيع البلاستيك (اللدائن) غير التفاعلية
- تعتبر هذه العمليات هي الأكثر شيوعاً بالنسبة لتصنيع البولمرات (اللدائن) وتتضمن كافة أنواع عمليات المعالجة التي يتم فيها الحصول على المنتجات من خلال عمليات غير تفاعلية. ويتم التزويد بالمادة الخام الرئيسية (البولمرات) في صورة كريات أو مسحوق يتم الحصول عليها من تفاعلات البلمرة التي تتم كعملية كيميائية منفصلة، عادة في منشآت الإنتاج على نطاق واسع. فإذا كانت البولمرات لا تحتوي بالفعل على الإضافات المطلوبة، يتم القيام بخلط البولمرات مع المركبات المناسبة قبل الصب ويتم ذلك في الغالب في موقع مختلف.
- وتُخلط الإضافات مع المواد البلاستيكية في خطوة التركيب/الخلط الخاصة بسلسلة الإنتاج لإعطاء المنتج النهائي الخواص المطلوبة (بعض هذه الإضافات قد يُستخدم أيضاً مع المنتج الذي تم تشكيله أثناء عملية التشطيب). فيما يلي حصر للإضافات البلاستيكية (اللدائنية) ووظائفها، فيما يتعلق بآثارها على المنتج النهائي:
- تساعد مواد التزلق في تسهيل تدفق اللدائن أثناء الصب وعمليات الدفع؛
- تعوق المواد المضادة للأكسدة أكسدة المواد البلاستيكية.
- تضيف موانع تراكم الكهرباء الساكنة درجة من التوصيل الكهربائي للمركب اللدائني، مما يمنع تراكم شحنات الكهرباء الساكنة على المنتج النهائي.
- عناصر النفخ (عوامل الإرغاء - الفوم) تساعد على تكوين بناء خلوي داخل كتلة اللدائن؛
- تضيف عوامل التلوين ألوان إلى الراتنج اللدائني؛
- تساعد عوامل التتو (عوامل تكوين النواة) والمروقات (مواد التصفية) على تسريع عملية التجمد أثناء تبريد البولمرات المنصهرة وزيادة شفافية المنتج إذا كانت البولمرات قابلة للتبلور.
- تقلل مثبطات الالتهب مخاطر التعرض للاشتعال؛
- تساعد مثبتات الحرارة على الحفاظ على الخواص الكيميائية والطبيعية للبلاستيك بحمايته من آثار الحرارة؛
- تمنع المحولات الصدمية هشاشة البلاستيك وتزيد من مقاومته للانكسار والتفتت؛
- تبدأ البيروكسيدات العضوية أو تتحكم في معدل البلمرة في اللدائن الصلبة بالحرارة واللدائن الحرارية؛
- تزيد الملدنات (حافظات اللدونة) من مرونة المنتج البلاستيكي وقابليته للتشكيل؛
- تمتص المثبتات فوق البنفسجية (أجهزة امتصاص الأشعة فوق البنفسجية) الأشعة فوق البنفسجية أو تحمي منها، مما يمنع تآكل المنتجات البلاستيكية.

إدخال الهواء المضغوط لتشكيل البلاستيك المنصهر في القالب.
وبعد عملية التشكيل، يتم إخراج المنتجات التي تجمدت من
القالب.

ويتم تشكيل الطبقات الرقيقة بدفع الأنبوب، الذي يتم ملئه
بالهواء بعد ذلك ليشكل غشاء رأسي في صورة فقاعة، ثم يتم
بعد ذلك التبريد والترقيق للعمليات التالية.

التشكيل الحراري: يتم استخدام الحرارة والضغط (أو الشفط)
في ألواح البلاستيك الموضوعة على قوالب حتى يأخذ اللوح
شكل القالب.

الصب الدوراني: يتم تسخين مسحوق اللدائن الناعم في قالب
دوراني للحصول على منصهر منخفض اللزوجة. وعندما
يتغطي السطح الداخلي للقالب الدوار بصورة متساوية بالراتنج
المنصهر، يتم تبريد القالب ثم يتم الحصول على منتج مجوف
خال من الشوائب.

الصب بالضغط والتحويل: يتم وضع مسحوق من اللدائن أو
أجزاء من اللدائن التي تم تشكيلها من قبل وسده في قالب
مجوف ثم يتم الضغط وتسلط الحرارة عليه حتى يأخذ شكل
التجويف. ويتمثل مع ذلك الصب بالتحويل، فيما عدا أن
البلاستيك يكون مسيلاً في أحد الغرف ثم يتم حقنه في قالب
مجوف مغلق باستخدام مكبس هيدروكلوريكي.

الصقل: يتم عصر أجزاء اللدائن بين لفافتين لتشكيل غشاء
رقيق ومتصل.

عمليات تصنيع البلاستيك (اللدائن) التفاعلية

حتى يتسنى إنتاج مادة اللدائن الصلدة (الصلبة) بالحرارة، يتم
خلط الراتنجات السائلة مع عامل مساعد. ويتم اتباع عملية خلط
المكونات بخطوة معالجة (إنضاج) لإنتاج الجزء النهائي

تتضمن العمليات الرئيسية المستخدمة في تصنيع منتجات
اللدائن الحرارية ما يلي: (1) إضفاء السمات المناسبة على
راتنج اللدائن بإضافات كيميائية؛ (2) تحويل المواد البلاستيكية
التي في صورة كريات أو حبيبات أو مسحوق أو ألواح أو
سوائل أو أشكال سابقة التجهيز إلى إما أشكال أو أجزاء
بلاستيكية بسيطة أو نهائية من خلال عمليات الصب؛ و(3)
تطبيق معالجات التشطيب على هذا المنتج. وتستخدم أجهزة
التحبيب لتحويل الأجزاء غير المستخدمة السليمة وغير الملوثة
والخردة إلى رقائق أو كريات بأبعاد مناسبة لاستعادتها إلى
جهاز الدفع (القاذف) (مع خلطها بمواد تغذية بكر لم تستخدم
من قبل)

بعد إضافة الإضافات الضرورية، يتم تشكيل خليط البلاستيك
في شكل منتجات بسيطة أو نهائية. وحتى يتم تشكيل مواد
بلاستيكية صلبة، يتم استخدام مجموعة من عمليات الصب،
كما هو مبين فيما يلي:

الصب بالحقن: يتم تسخين حبيبات أو كريات البلاستيك وجعلها
متجانسة باستخدام لولب أرخميدس، ثم يتم تدويرها في
اسطوانة تحتها حرارة (برميل) حيث يتم ضخ البولمرات
المنصهرة بنهاية اللولب. وبعد الحصول على كمية كافية من
السائل، يتم الحقن باستخدام منجنيق هيدروليكي في قالب بارد
حيث يأخذ البلاستيك شكل القالب عندما يتجمد.

الدفع: يتم تحويل وتجانس كريات أو حبيبات البلاستيك، وبعد
ذلك يتم تشكيلها باستمرار حيث تقوم آلة الدفع بعملية التغذية
من خلال القالب. وفي الغالب يُصاحب عملية الدفع عمليات تتم
بعد الدفع (النفخ، أو التشكيل الحراري أو الضغط).

الصب بالنفخ: في عملية الصب بالنفخ، يتم وضع أنبوب من
البلاستيك المنصهر الذي يتم دفعه في قالب مجوف، ثم يتم

ويمكن إنتاج كافة الأنواع الثلاثة من اللدائن الرغوية باستخدام عمليات مثل الحقن والدفع والصب بالضغط لتهيئة منتجات فوم بكثير من الأشكال المماثلة لمنتجات اللدائن الصلبة. ويتم تصنيع اللدائن الرغوية الهيكلية بحقن الراتنجات السائلة في قوالب تحتوي على مواد نفخ كيميائية. وبعد تكوين الشكل الصلب لللدائن الرغوية، يتم استخدام عمليات بعد التشكيل مثل اللحام والربط اللاصق والتشغيل الآلي والقيام بأعمال التزيين (على سبيل المثال، الطلاء) لتشطيب المنتج.

المنتجات المطاطية

على الرغم من وجود تنوع كبير للغاية في عملية تصنيع المنتجات المطاطية، إلا أن هناك عمليات شائعة أساسية كما هو موضح أدناه.

الخط: تبدأ عملية تصنيع المنتجات المطاطية بإنتاج خلطة المطاط من البولمرات (على سبيل المثال، المطاط الطبيعي أو المركب)، وأسود الكربون (الحشو الأولي المستخدم في عمل خلطة المطاط)، والزيوت، والمواد الكيميائية المتنوعة. وتتضمن المواد الكيميائية المتنوعة معينات المعالجة، ومواد الفلكنة، والمواد المنشطة، ومسرعات التفاعل، ومقاومات التغيرات التي تحدث مع مرور الوقت، والحشو، والمواد المنقية التي تضيف نعومة، والمواد ذات الخصائص الفريدة (التي تتضمن على سبيل المثال وليس الحصر، معوقات التفاعل الكيميائي، وعوامل التلوين، ومواد النفخ، ومواد إزالة الأتربة، والمواد المضادة للروائح الكريهة).

وتختلف خلطات المطاط حسب الخواص المطلوبة للمنتج. ويتم وزن المكونات المناسبة ووضعها في خلط داخلي يُعرف بخلط "بانبري". وتسمى المنطقة التي يتم فيها وزن وإضافة المواد الكيميائية إلى الخلط بمنطقة التركيب (الخلط). ويتم

المعالج. وبمجرد أن تتم معالجة هذا الجزء، لا يمكن بعد ذلك تغيير أو إعادة تشكيله، فيما عدا المعالجات النهائية للتشطيب. وتتضمن الراتنجات المستخدمة لمنتجات اللدائن الصلدة بالحرارة اليوريثان، والإيبوكسي، والبوليستر، والأكليريك، والفينولات والراتنجات الأمينية. وتتم إضافة الحشو والإضافات إلى خليط الراتنجات - العامل المساعد - قبل الصب لزيادة قوة المنتج وأدائه وخفض تكاليفه. وتحتوي معظم منتجات اللدائن الصلدة بالحرارة على كميات كبيرة من الحشو (حتى 70 % من الوزن). ويتضمن الحشو الشائع الاستخدام الألياف المعدنية، والصلصال، والألياف الزجاجية، والألياف الخشبية، وأسود الكربون. ويتم استخدام مكونات أخرى عديدة منها المواد المعالجة (مواد الإنضاج)، ومسرعات التفاعل، ومخففات التفاعل، والأصباغ.

ويمكن استخدام العديد من خيارات الصب لتهيئة المنتج الوسيط أو المنتج النهائي الصلب بالحرارة، ويتضمن ذلك الشفط والضغط والصب الدوراني والترقيق اليدوي والصب والحفظ في كبسولات والترقيق بالرش، والصب لتحويل الراتنجات ولف الخيوط والصب بالحقن والصب بالحقن التفاعلي والشد في قوالب (pultrusion).

اللدائن الرغوية (المعالجة بالفوم)

تتضمن عملية تصنيع المنتجات البلاستيكية الرغوية عمليات تشكيل تختلف اختلافاً بسيطاً عما تم وصفه أعلاه. أما الأنواع الثلاثة لللدائن الرغوية (المعالجة بالفوم) فهي المنفوخة والمركبة والهيكلية. ويعتبر الفوم المنفوخ قالب متمدّد يشبه الإسفنج الطبيعي. أما الفوم المركب فهو حفظ في كبسولات للأجسام الكروية المتناهيّة الصغر في قالب بلاستيك، ونلاحظ أن الفوم الهيكلي هو لب من الفوم محاط بسطح خارجي صلب.

التجميع في طبقات: يتم تجميع مكونات المطاط المصبوبة والمصقولة (في صورة طبقات) مع السلك والبوليستر والأراميد وغير ذلك من المواد المقوية لإنتاج منتجات متنوعة من المطاط. وأحياناً يتم استخدام مواد لاصقة لتقوية عملية تجميع طبقات مختلفة من المنتج، أو يتم الحفر على سطح المطاط باستخدام مذيبيات لتحسين الالتصاق. ويتم تجميع المنتجات المعدنية/المطاطية المجمعة (على سبيل المثال المكونات التي تدخل في صناعة إطارات السيارات، وركائز المحركات) أثناء هذه المرحلة أيضاً.

الفلكنة: تتطلب معظم المنتجات المطاطية فلكنة (معالجة-إنضاج) أو ارتباط متصالب. وتحدث هذه العملية في قوالب الضغط بالحرارة، أو الغلايات البخارية (الأوتوكلاف)، أو أفران الهواء الساخن أو الميكروويف، أو العديد من وحدات مزودة بطبقات منصهرة أو سائلة. ويتم الاحتفاظ بالمنتج المجمع (على سبيل المثال إطار السيارة) في درجة حرارة عالية في قالب للسماح بعملية الفلكنة بعد أخذ شكل القالب. وأثناء عملية المعالجة (الإنضاج)، يتم تسلسل البولمرات في ارتباط متصالب لمصفوفة المطاط لتشكيل المنتج النهائي من المطاط المرن الصلد بالحرارة الذي يتمتع بقوة تحمل. ومن خلال الارتباطات المتصالبة في مصفوفة المطاط يكتسب المنتج صفة المطاطية والرجوع إلى الشكل الأصلي.

التشطيب: تستخدم عمليات التشطيب لتجهيز المنتج لتسليمه للمستخدم النهائي. وتتضمن عمليات التشطيب الخاصة بتصنيع إطارات السيارات: ضبط الاتزان، والتجليخ، والطباعة، والغسل، والشطف، والجلي.

تكنولوجيا غمس المطاط في سائل لثي (Latex)

إدخال البولمرات والمواد الكيميائية الأخرى يدوياً إلى قادوس الخلط، بينما يتم حقن أسود الكربون والزيوت في الغالب بصورة مباشرة في غرفة الخلط من أنظمة التخزين الرئيسية. وبعد الخلط يتم تبريد المطاط.

التفريز: يتم تصريف كتلة المطاط المختلطة إلى المفرزة أو أي آلة أخرى تقوم بتشكيلها إلى شريط أو لوح طويل. ثم يمر المطاط الساخن واللزج من خلال محلول مائي مضاد للزوجة يمنع التصاق ألواح المطاط معاً في مرحلة التبريد في درجة حرارة الجو المحيط. ويتم وضع ألواح المطاط مباشرة على سير طويل حيث يتم خفض درجة حرارة ألواح المطاط من خلال استخدام هواء بارد أو مياه باردة. وبعد التبريد، يتم إرسال ألواح المطاط من خلال مفرزة أخرى. وتقوم هذه المفارز بتدفئة المطاط لمزيد من المعالجة على أجهزة الدفع (الصب) أو أجهزة الصقل (المصاقل). وبعض أجهزة الدفع قد تكون مغذاة بألواح مطاط باردة، مما يجعل خطوة التفريز هذه غير ضرورية.

الدفع (الصب باستخدام القاذف): تحول القواذف المطاط إلى أشكال عديدة بدفعه من خلال قوالب صب باستخدام لولب دوار. وأثناء عملية الدفع (الصب) يتم تسخين المطاط، ويظل ساخناً حتى يدخل مغطس مياه أو سير رش حيث تتم عملية التبريد.

الصقل: تتلقى المصاقل أشرطة المطاط الساخنة من المفارز وتقوم بعصرها حتى تكون ألياف مقواة أو مصفوفات من الألياف على شكل قماش، وبالتالي يتم تشكيل الألواح الرقيقة من المواد المغلفة بالمطاط. وتستخدم المصاقل أيضاً لإنتاج ألواح من المطاط غير مقواة ويمكن التحكم في سمكها.

يتم تصنيع منتجات المطاط (على سبيل المثال، قفازات المطاط، والقسطرات، وغيرها من أجهزة الجراحة) باستخدام تكنولوجيا غمس المطاط في سائل لثي باستخدام أنسجة شبكية من المطاط الطبيعي المحتوي على مادة الأيسوبرين. ويتم الحصول على السائل اللثي المركز بأربعة طرق هي: الطرد المركزي، والتبخير، والإرغاء، والتصفيق (الترويق) الكهربائي. وقد تم تطوير بدائل ناعمة ومطاطية لمادة المطاط الطبيعي (اللثي) ويجري استخدامها خاصة في القفازات. ويتضمن ذلك المطاط النيتريلي، واللثي الاصطناعي (الذي لا يحتوي على أي بروتينات)، وكلوريد البولي فينيل (PVC)، واللدينات المرنة المحتوية على الستايرين (styrenic elastomers)، والبولي يوريثان، والسيليكون.

وبالنسبة للمطاط الطبيعي (اللثي) والمطاط الصناعي، هناك حاجة لمكونات مساعدة (على سبيل المثال، مواد الفلكنة، ومسرات الفلكنة، ومنشطات التفاعل، ومعوقات التفاعل، والمؤكسدات الذاتية ومثبتات، ومثخنات، ومخثرات) ليتم خلطها مع اللثي لتحقيق الجودة والخواص المطلوبة للمنتج.